

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

THÔNG TƯ¹

Hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương

Thông tư số 234/2012/TT-BTC ngày 28 tháng 12 năm 2012 của Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương, có hiệu lực kể từ ngày 18 tháng 3 năm 2013 được sửa đổi, bổ sung bởi:

Thông tư số 10/2017/TT-BTC ngày 06 tháng 02 năm 2017 của Bộ trưởng Bộ Tài chính sửa đổi, bổ sung một số điều Thông tư số 234/2012/TT-BTC ngày 28 tháng 12 năm 2012 của Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

Căn cứ Luật Tổ chức Chính phủ số 32/2011/QH10 ngày 25/12/2011;

Căn cứ Luật Chứng khoán số 70/2006/QH11 ngày 29/06/2006; Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Chứng khoán số 62/2010/QH12 ngày 24/11/2010;

Căn cứ Nghị định số 58/2012/NĐ-CP ngày 20 tháng 07 năm 2012 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành một số điều của Luật Chứng khoán và Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Chứng khoán;

Căn cứ Nghị định số 01/2011/NĐ-CP ban hành ngày 05/01/2011 của Chính phủ về việc phát hành trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương;

Căn cứ Nghị định số 118/2008/NĐ-CP ngày 27/11/2008 của Chính phủ quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của Bộ Tài chính;

¹ Văn bản này hợp nhất từ 02 văn bản sau:

- Thông tư số 234/2012/TT-BTC ngày 28 tháng 12 năm 2012 của Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương, có hiệu lực kể từ ngày 18 tháng 3 năm 2013.

- Thông tư số 10/2017/TT-BTC ngày 06 tháng 02 năm 2017 của Bộ trưởng Bộ Tài chính sửa đổi, bổ sung một số điều Thông tư số 234/2012/TT-BTC ngày 28 tháng 12 năm 2012 của Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

Văn bản hợp nhất này không thay thế 02 văn bản nêu trên.

Theo đề nghị của Chủ tịch Ủy ban Chứng khoán Nhà nước;

Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương²

Chương I

QUY ĐỊNH CHUNG

Điều 1: Phạm vi áp dụng

Thông tư này hướng dẫn chi tiết về thành viên giao dịch, tổ chức quản lý giao dịch, công bố thông tin về giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương (sau đây gọi tắt là trái phiếu Chính phủ - TPCP).

Điều 2: Giải thích thuật ngữ

1. **Hệ thống giao dịch trái phiếu Chính phủ** (sau đây viết tắt là hệ thống giao dịch) là hệ thống cơ sở vật chất, hạ tầng kỹ thuật phục vụ hoạt động giao dịch trái phiếu Chính phủ tại Sở giao dịch Chứng khoán Hà Nội (SGDCKHN). Hệ thống giao dịch cho phép nhận, chuyển, sửa, ghi nhận, theo dõi, kết xuất dữ liệu phục vụ việc thực hiện giao dịch trái phiếu Chính phủ;

2. **Thành viên giao dịch Trái phiếu Chính phủ tại Sở giao dịch Chứng khoán Hà Nội** (sau đây gọi tắt là thành viên) là công ty chứng khoán, ngân hàng thương mại được SGDCKHN chấp thuận trở thành thành viên giao dịch trái phiếu Chính phủ;

3. **Giá yết** là giá trái phiếu Chính phủ được các thành viên yết trên hệ thống. Giá yết được hiểu là giá không gộp lãi coupon (nếu có);

² Thông tư số 10/2017/TT-BTC ngày 06 tháng 02 năm 2017 của Bộ trưởng Bộ Tài chính sửa đổi, bổ sung một số điều Thông tư số 234/2012/TT-BTC ngày 28 tháng 12 năm 2012 của Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương có căn cứ ban hành như sau:

“Căn cứ Luật Chứng khoán ngày 29 tháng 06 năm 2006;

Căn cứ Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Chứng khoán ngày 24 tháng 11 năm 2010;

Căn cứ Nghị định số 58/2012/NĐ-CP ngày 20 tháng 07 năm 2012 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành một số điều của Luật Chứng khoán và Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Chứng khoán;

Căn cứ Nghị định số 60/2015/NĐ-CP ngày 26 tháng 6 năm 2015 của Chính phủ sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 58/2012/NĐ-CP ngày 20 tháng 07 năm 2012 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành một số điều của Luật Chứng khoán và Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Chứng khoán;

Căn cứ Nghị định số 01/2011/NĐ-CP ngày 05 tháng 01 năm 2011 của Chính phủ về phát hành trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương;

Căn cứ Nghị định số 215/2013/NĐ-CP ngày 23 tháng 12 năm 2013 của Chính phủ quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của Bộ Tài chính;

Theo đề nghị của Chủ tịch Ủy ban Chứng khoán Nhà nước;

Bộ trưởng Bộ Tài chính ban hành Thông tư sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 234/2012/TT-BTC của Bộ trưởng Bộ Tài chính ngày 28 tháng 12 năm 2012 hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương.”

4. **Giá thực hiện** là giá dùng để xác định số tiền phải thanh toán trong các giao dịch TPCP;

5. **Thành viên giao dịch thông thường** là các công ty chứng khoán được SGDCKHN chấp thuận làm thành viên. Thành viên giao dịch thông thường được phép thực hiện nghiệp vụ môi giới và tự doanh TPCP tại SGDCKHN;

6. **Thành viên giao dịch đặc biệt** là các ngân hàng thương mại, chi nhánh ngân hàng thương mại được SGDCKHN chấp thuận làm thành viên. Thành viên giao dịch đặc biệt chỉ được phép thực hiện nghiệp vụ tự doanh TPCP tại SGDCKHN;

7. **Giao dịch mua bán thông thường** là giao dịch TPCP trong đó một bên bán và chuyển giao quyền sở hữu TPCP cho một bên khác và không kèm theo cam kết mua lại TPCP;

8. **Giao dịch mua bán lại** là giao dịch TPCP trong đó một bên bán và chuyển giao quyền sở hữu TPCP cho một bên khác, đồng thời cam kết sẽ mua lại và nhận lại quyền sở hữu TPCP đó sau một thời gian xác định với một mức giá xác định. Giao dịch mua bán lại bao gồm Giao dịch bán (Giao dịch lần 1) và Giao dịch mua lại (Giao dịch lần 2). Trong giao dịch mua bán lại, bên Bán được hiểu là bên bán trong Giao dịch lần 1, bên Mua được hiểu là bên mua trong Giao dịch lần 1.

9³. **Trái phiếu Chính phủ tương đương có thể chuyển giao** là TPCP niêm yết trên SGDCKHN và được sử dụng để thanh toán thay cho TPCP gốc trong giao dịch TPCP trong trường hợp không có đủ TPCP gốc để thanh toán. TPCP tương đương có thể chuyển giao được thực hiện trên cơ sở thỏa thuận giữa các bên tham gia giao dịch. SGDCKHN quy định cụ thể về cơ chế sử dụng trái phiếu tương đương có thể chuyển giao trong các giao dịch TPCP.

Chương II **THÀNH VIÊN**

Điều 3. Phân loại thành viên⁴

1. Thị trường giao dịch TPCP tại SGDCKHN có 02 loại thành viên là thành viên giao dịch thông thường và thành viên giao dịch đặc biệt.

2. Kho bạc Nhà nước tham gia thị trường giao dịch TPCP theo quy định tại Nghị định số 24/2016/NĐ-CP ngày 05 tháng 4 năm 2016 của Chính phủ quy định chế độ quản lý ngân quỹ nhà nước.

a) Kho bạc Nhà nước được thực hiện giao dịch mua trong các giao dịch mua bán lại TPCP trên hệ thống giao dịch TPCP tại SGDCKHN với thời hạn giao dịch mua bán lại tối đa không quá 03 tháng và nộp giá dịch vụ giao dịch theo quy

³ Khoản này được bổ sung theo quy định tại Khoản 1 Điều 1 Thông tư 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

⁴ Khoản này được sửa đổi theo quy định tại Khoản 2 Điều 1 Thông tư 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

định pháp luật. Kho bạc Nhà nước được sử dụng hệ thống giao dịch và các dịch vụ do SGDCKHN, Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam cung cấp.

b) Kho bạc Nhà nước không phải tuân thủ các quy định về tiêu chuẩn làm thành viên, đăng ký làm thành viên, nghĩa vụ của thành viên, chế độ báo cáo của thành viên quy định tại Điều 4, Điều 5, Điều 6, Điều 9 Thông tư này.

Điều 4. Tiêu chuẩn làm thành viên

1. Đối với thành viên giao dịch thông thường:

a) Là công ty chứng khoán được Ủy ban Chứng khoán Nhà nước (UBCKNN) cấp Giấy phép thành lập và hoạt động kinh doanh chứng khoán; được phép thực hiện tất cả các nghiệp vụ kinh doanh bao gồm: môi giới chứng khoán, tự doanh chứng khoán, tư vấn đầu tư chứng khoán, bảo lãnh phát hành chứng khoán;

b) Là thành viên của Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam;

c) Đáp ứng các tiêu chuẩn quy định tại Chương VI của Luật Chứng khoán số 70/2006/QH11 ngày 29/6/2006 đối với việc thành lập và hoạt động của công ty chứng khoán; và các quy định trong Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Chứng khoán số 62/2010/QH12 ngày 24/11/2010;

d) Có đủ điều kiện cơ sở vật chất kỹ thuật, nhân sự phục vụ hoạt động giao dịch TPCP tại SGDCKHN;

đ) Đáp ứng các điều kiện khác do SGDCKHN quy định.

2. Đối với thành viên giao dịch đặc biệt:

a) Là ngân hàng thương mại hoặc chi nhánh ngân hàng thương mại có giấy phép đăng ký kinh doanh, giấy phép hoạt động hợp lệ do cơ quan có thẩm quyền cấp;

b) Có số vốn điều lệ thực góp hoặc được cấp tối thiểu tương đương với mức vốn pháp định theo quy định hiện hành của Chính phủ về Ban hành danh mục mức vốn pháp định của các tổ chức tín dụng và các quy định hiện hành có liên quan;

c) Là thành viên của Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam;

d) Có đủ điều kiện cơ sở vật chất kỹ thuật, nhân sự phục vụ hoạt động giao dịch TPCP tại SGDCKHN;

đ) Các điều kiện khác do SGDCKHN quy định.

Điều 5. Đăng ký làm thành viên

SGDCKHN quy định cụ thể về các điều kiện bổ sung, hồ sơ và thủ tục đăng ký làm thành viên.

Điều 6. Quyền và nghĩa vụ của thành viên

1. Thành viên giao dịch thông thường

a) Thành viên giao dịch thông thường có các quyền sau:

- Sử dụng hệ thống giao dịch và các dịch vụ do SGDCKHN cung cấp;

- Được phép sử dụng các thông tin khai thác từ Hệ thống thông tin thị trường trái phiếu của SGDCKHN phục vụ cho các hoạt động nghiệp vụ của thành viên, nhưng không được quyền sử dụng thông tin và dữ liệu khai thác từ hệ thống này để phục vụ cho mục đích thương mại như cung cấp hoặc bán lại cho bên thứ ba;

- Thực hiện giao dịch tự doanh trên hệ thống giao dịch của SGDCKHN;
- Cung cấp dịch vụ môi giới TPCP cho khách hàng;
- Thu phí theo quy định của Bộ Tài chính;
- Được rút khỏi tư cách thành viên sau khi được SGDCKHN chấp thuận.

b) Thành viên giao dịch thông thường có các nghĩa vụ sau:

- Duy trì các điều kiện kỹ thuật và nhân sự do SGDCKHN quy định đối với thành viên giao dịch thông thường trên hệ thống giao dịch;
- Tuân thủ các quy định về thành viên của SGDCKHN;
- Chịu sự kiểm tra giám sát của UBCKNN và SGDCKHN;
- Nộp phí thành viên, phí giao dịch và các phí dịch vụ khác theo quy định của pháp luật;
- Tuân thủ chế độ báo cáo và công bố thông tin theo quy định tại Thông tư này và pháp luật khác có liên quan;

2. Thành viên giao dịch đặc biệt

a) Thành viên giao dịch đặc biệt có các quyền sau:

- Sử dụng hệ thống giao dịch và các dịch vụ do SGDCKHN cung cấp;
- Được phép sử dụng các thông tin khai thác từ Hệ thống thông tin thị trường trái phiếu của SGDCKHN, nhưng không được quyền sử dụng thông tin và dữ liệu khai thác từ hệ thống này để phục vụ cho mục đích thương mại như cung cấp hoặc bán lại cho bên thứ ba;

- Thực hiện giao dịch tự doanh trên hệ thống giao dịch TPCP của SGDCKHN;

- Được rút khỏi tư cách thành viên sau khi có sự chấp thuận của SGDCKHN.

b) Thành viên giao dịch đặc biệt có các nghĩa vụ sau:

- Thực hiện chào mua, chào bán TPCP với cam kết chắc chắn cho (các) kỳ hạn chuẩn trên hệ thống của SGDCKHN khi thành viên đặc biệt đồng thời là thành viên đấu thầu trên thị trường sơ cấp TPCP. Chủ tịch UBCKNN quyết định cụ thể tổng khối lượng chào mua, chào bán với cam kết chắc chắn tính theo mệnh giá trái phiếu trong một ngày giao dịch đối với từng kỳ hạn chuẩn dựa trên thực tiễn của thị trường từng giai đoạn.

- Duy trì các điều kiện kỹ thuật và nhân sự do SGDCKHN quy định đối với thành viên giao dịch đặc biệt trên hệ thống giao dịch;

- Tuân thủ các quy định về thành viên của SGDCKHN;

- Chịu sự kiểm tra giám sát của UBCKNN và SGDCCKHN;
- Nộp phí thành viên, phí giao dịch và các phí dịch vụ khác theo quy định của pháp luật;
- Tuân thủ chế độ báo cáo và công bố thông tin theo quy định tại Thông tư này và pháp luật khác có liên quan.

Điều 7. Chấm dứt tư cách thành viên

1. Thành viên tự nguyện xin chấm dứt tư cách thành viên và được SGDCCKHN chấp thuận.

2⁵. Thành viên bị buộc chấm dứt tư cách thành viên khi thuộc một trong các trường hợp sau:

a) Không còn đáp ứng các tiêu chuẩn làm thành viên quy định tại Điều 4 Thông tư này;

b) Vi phạm nghiêm trọng hoặc mang tính hệ thống quy định về thành viên giao dịch TPCP tại SGDCCKHN;

c) Giải thể, phá sản, tạm ngừng hoạt động hoặc bị thu hồi giấy phép thành lập và hoạt động; hoặc tổ chức chấm dứt tồn tại sau khi hợp nhất (công ty bị hợp nhất), sáp nhập (công ty bị sáp nhập), chia (công ty bị chia); hoặc tổ chức hình thành sau khi sáp nhập (công ty nhận sáp nhập), tách (công ty bị tách) nhưng không đáp ứng một trong các điều kiện quy định tại Điều 4 Thông tư này;

d) SGDCCKHN quy định cụ thể tại các quy chế, quy trình nghiệp vụ về chấm dứt tư cách thành viên sau khi được UBCKNN chấp thuận.

Điều 8. Giao dịch TPCP của thành viên

1. Giao dịch TPCP niêm yết được thực hiện bởi thành viên thông qua hệ thống giao dịch của SGDCCKHN.

2. Phiếu xác nhận kết quả giao dịch in từ hệ thống giao dịch được lưu trữ bởi thành viên làm căn cứ pháp lý phục vụ công tác báo cáo, kiểm tra, đối chiếu giao dịch khi phát sinh tranh chấp.

3. Đối với giao dịch môi giới:

a) Thành viên phải ký hợp đồng bằng văn bản khi mở tài khoản giao dịch TPCP cho khách hàng;

b) Thành viên phải thống nhất và công khai hình thức tiếp nhận, xử lý giao dịch TPCP của khách hàng tại trụ sở chính, chi nhánh, phòng giao dịch. Các chứng từ liên quan đến giao dịch phải được lưu trữ tại địa điểm tiếp nhận yêu cầu. Kết quả thực hiện giao dịch phải được thông báo cho khách hàng ngay sau khi giao dịch được thực hiện theo đúng hình thức đã thỏa thuận với khách hàng. Thành viên phải gửi sao kê tài khoản tiền và TPCP hàng tháng khi có yêu cầu từ khách hàng;

⁵ Khoản này được sửa đổi theo quy định tại Khoản 3 Điều 1 Thông tư 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

c) Thành viên có nghĩa vụ đăng ký tài khoản trao đổi thông tin cho khách hàng trên Hệ thống giao dịch TPCP trên Internet nhằm giúp khách hàng trao đổi tin tức, thông tin liên quan tới giao dịch trên hệ thống giao dịch của SGDCKHN với các đại diện giao dịch, cơ quan quản lý, điều hành thị trường khi có yêu cầu từ phía khách hàng.

d) Thành viên phải ưu tiên thực hiện lệnh môi giới cho khách hàng trước lệnh tự doanh của thành viên với mức giá thực hiện tốt nhất có thể trên hệ thống giao dịch của SGDCKHN. Mức giá thực hiện tốt nhất có thể là mức giá chỉ định hoặc tốt hơn mức giá chỉ định của khách hàng.

đ) Thành viên phải lưu trữ, bảo mật tài khoản và hồ sơ giao dịch TPCP của khách hàng theo quy định của pháp luật;

e) Thành viên có nghĩa vụ cung cấp những thông tin liên quan đến tài khoản của khách hàng nhằm mục đích quản lý, giám sát, thanh tra theo yêu cầu của SGDCKHN, UBCKNN và cơ quan nhà nước có thẩm quyền.

g) Thành viên phải đảm bảo khả năng thanh toán của khách hàng khi tham gia giao dịch đúng thời hạn quy định.

4. Đối với giao dịch tự doanh: Thành viên phải đảm bảo đủ tiền và TPCP để hoàn tất các nghĩa vụ của thành viên trong các giao dịch có liên quan trên hệ thống giao dịch.

Điều 9. Chế độ báo cáo của thành viên

1. Thành viên định kỳ phải báo cáo SGDCKHN về hoạt động kinh doanh, bao gồm:

a) Báo cáo tình hình hoạt động kinh doanh TPCP hàng tháng trong vòng mười (10) ngày làm việc kể từ ngày kết thúc tháng (Theo mẫu Phụ lục số 01/TTTP);

b) Báo cáo tổng hợp tình hình hoạt động kinh doanh TPCP năm (Theo mẫu Phụ lục số 02/TTTP) trước ngày 31 tháng 3 hàng năm.

2⁶. Hình thức báo cáo:

Thành viên báo cáo cho SGDCKHN bằng dữ liệu điện tử thông qua hệ thống tiếp nhận báo cáo và công bố thông tin của SGDCKHN. Trong trường hợp cần thiết, SGDCKHN có quyền yêu cầu thành viên báo cáo bằng văn bản.

Điều 10. Các hình thức kỷ luật thành viên

Thành viên vi phạm các quy định hoạt động trên thị trường TPCP tại SGDCKHN sẽ phải chịu một hoặc một số hình thức kỷ luật sau:

1. Khiển trách;

2. Cảnh cáo;

⁶ Khoản này được sửa đổi theo quy định tại Khoản 4 Điều 1 Thông tư 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

3. Đình chỉ có thời hạn hoạt động giao dịch TPCP trên SGDCCKHN;
4. Buộc chấm dứt tư cách thành viên.

Chương III

NIÊM YẾT VÀ QUẢN LÝ GIAO DỊCH

Điều 11. Loại trái phiếu niêm yết⁷

1. *Trái phiếu Chính phủ;*
2. *Trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh;*
3. *Trái phiếu chính quyền địa phương.*

Điều 12. Niêm yết đối với trái phiếu Chính phủ

1. Trái phiếu Chính phủ được niêm yết trên SGDCCKHN khi có đề nghị bằng văn bản của tổ chức phát hành theo mẫu tại Phụ lục số 03a (nếu trái phiếu đấu thầu lần đầu), theo mẫu tại Phụ lục số 03b (nếu trái phiếu đấu thầu bổ sung), theo mẫu tại Phụ lục 03c (nếu trái phiếu phát hành theo hình thức khác), theo mẫu tại Phụ lục số 03d (nếu tín phiếu phát hành theo hình thức đấu thầu) và thông báo đăng ký trái phiếu của Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam.

2⁸. *Quy trình niêm yết trái phiếu kho bạc được thực hiện theo Điều 38 Thông tư số 111/2015/TT-BTC ngày 28 tháng 7 năm 2015 của Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn phát hành TPCP tại thị trường trong nước.*

3⁸. *Quy trình niêm yết tín phiếu kho bạc được thực hiện theo Điều 18 Thông tư liên tịch số 92/2016/TTLT-BTC-NHNN ngày 27 tháng 6 năm 2016 của Bộ trưởng Bộ Tài chính và Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam hướng dẫn việc phát hành tín phiếu kho bạc qua Ngân hàng nhà nước Việt Nam.*

Điều 13. Niêm yết đối với trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh⁹

1. *Hồ sơ đăng ký niêm yết của trái phiếu doanh nghiệp được Chính phủ bảo lãnh bao gồm:*

a) *Văn bản đề nghị niêm yết trái phiếu theo mẫu tại Phụ lục số 03a (nếu đấu thầu lần đầu), theo mẫu tại Phụ lục số 03b (nếu đấu thầu bổ sung), theo mẫu tại Phụ lục số 03c (nếu phát hành theo hình thức khác);*

b) *Giấy chứng nhận của Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam về việc trái phiếu của tổ chức đó đã đăng ký, lưu ký tập trung;*

c) *Văn bản chấp thuận của Thủ tướng Chính phủ về cấp bảo lãnh và hạn mức bảo lãnh;*

⁷ Khoản này được sửa đổi theo quy định tại Khoản 5 Điều 1 Thông tư 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

⁸ Khoản này được sửa đổi theo quy định tại Khoản 6 Điều 1 Thông tư 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

⁹ Khoản này được sửa đổi theo quy định tại Khoản 7 Điều 1 Thông tư 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017

d) Thông báo bằng văn bản của Bộ Tài chính về hạn mức tối đa được phép phát hành trái phiếu có bảo lãnh.

2. Trái phiếu của các ngân hàng chính sách được Chính phủ bảo lãnh được niêm yết trên SGDCKHN khi có đề nghị bằng văn bản của tổ chức phát hành theo mẫu tại Phụ lục số 03a (nếu đấu thầu lần đầu), theo mẫu tại Phụ lục số 03b (nếu đấu thầu bổ sung), theo mẫu tại Phụ lục số 03c (nếu phát hành theo hình thức khác) và thông báo đăng ký trái phiếu của Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam.

3. Quy trình niêm yết trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh được thực hiện theo Điều 13 Thông tư 99/2015/TT-BTC ngày 29 tháng 6 năm 2015 của Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn về phát hành trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh.

Điều 14. Niêm yết đối với trái phiếu chính quyền địa phương

1. Trái phiếu được niêm yết trên SGDCKHN khi có đề nghị bằng văn bản của tổ chức phát hành theo mẫu tại Phụ lục số 03a (nếu đấu thầu lần đầu), theo mẫu tại Phụ lục số 03b (nếu đấu thầu bổ sung), theo mẫu tại Phụ lục 03c (nếu phát hành theo hình thức khác) và thông báo đăng ký trái phiếu của Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam.

2. Quy trình niêm yết đối với trái phiếu chính quyền địa phương thực hiện theo quy trình niêm yết đối với trái phiếu Chính phủ theo khoản 2 Điều 12 Thông tư này.

Điều 15. Quy định về giao dịch, thanh toán

1. SGDCKHN tổ chức giao dịch cho các loại TPCP đã lưu ký tập trung và đăng ký niêm yết.

2¹⁰. Giao dịch TPCP tại SGDCKHN được thực hiện thông qua thành viên; thanh toán qua Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam và ngân hàng thanh toán.

a) Việc bán TPCP chỉ được thực hiện khi bên bán bảo đảm có đủ TPCP để chuyển giao tại ngày thanh toán theo quy định của Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam. Số TPCP để chuyển giao bao gồm TPCP đã có sẵn trên tài khoản lưu ký của bên bán tại ngày giao dịch, TPCP mà bên bán nhận được trước hoặc vào ngày thanh toán giao dịch từ giao dịch mua hoặc giao dịch vay đã thực hiện trước đó.

Việc vay TPCP được thực hiện theo thỏa thuận của các bên và thông qua hệ thống giao dịch tại SGDCKHN hoặc trên hệ thống vay, cho vay chứng khoán tại Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam và phải đảm bảo những nguyên tắc sau:

- Chỉ thành viên giao dịch là thành viên đấu thầu TPCP được vay TPCP để bán theo quy chế của SGDCKHN;

- Thời hạn vay không vượt quá 180 ngày và không được vượt quá thời hạn còn lại tới khi đáo hạn của TPCP;

¹⁰ Khoản này được sửa đổi theo quy định tại Khoản 8 Điều 1 Thông tư 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017

- Khoản vay phải được hoàn trả bằng TPCP đã vay, trong trường hợp không có đủ TPCP đã vay thì được trả bằng TPCP tương đương có thể chuyển giao;

- Các bên liên quan tự thỏa thuận và chịu trách nhiệm về các nội dung liên quan đến khối lượng vay, tài sản vay và hoàn trả, tài sản đảm bảo, lãi suất vay và các điều khoản khác. Các bên liên quan phải đảm bảo các thỏa thuận này tuân thủ đầy đủ các quy định pháp luật áp dụng cho các bên tham gia giao dịch.

SGDCKHN, Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam ban hành Quy chế hướng dẫn cụ thể giao dịch vay TPCP để bán.

b) Nhà đầu tư được giao kết hai giao dịch mua bán thông thường tại cùng một thời điểm với cùng một đối tác giao dịch (giao dịch sell/buy back, sau đây gọi là giao dịch bán kết hợp mua lại), bao gồm một giao dịch bán TPCP (giao dịch thông thường thứ nhất) kết hợp với một giao dịch mua lại cùng TPCP đó (giao dịch thứ hai) tại một thời điểm xác định trong tương lai. Trong đó, bên bán trong giao dịch thông thường thứ nhất là bên mua trong giao dịch thứ hai; đồng thời giá, khối lượng, thời điểm thực hiện của giao dịch thứ hai phải được xác định trước tại thời điểm giao kết hai giao dịch.

SGDCKHN ban hành Quy chế hướng dẫn cụ thể việc bán kết hợp mua lại.

c) Đối với thành viên của Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam không phải là thành viên giao dịch TPCP và khách hàng mở tài khoản lưu ký TPCP tại thành viên lưu ký, việc đặt lệnh giao dịch TPCP được thực hiện qua công ty chứng khoán là thành viên giao dịch thông thường, việc thanh toán giao dịch được thực hiện bởi thành viên của Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam.

3. Giao dịch mua lại TPCP của tổ chức phát hành theo điều khoản phát hành được SGDCKHN quy định cho từng trường hợp.

Điều 16. Thời gian giao dịch

1. SGDCKHN tổ chức giao dịch từ thứ Hai đến thứ Sáu hàng tuần, trừ các ngày nghỉ theo quy định của Bộ luật Lao động và những ngày nghỉ giao dịch theo quy định của cơ quan quản lý.

2. Thời gian giao dịch cụ thể do Tổng Giám đốc SGDCKHN quy định sau khi được UBCKNN chấp thuận.

Điều 17. Phương thức giao dịch

1. SGDCKHN áp dụng phương thức giao dịch thỏa thuận đối với các giao dịch TPCP trên hệ thống giao dịch.

2. Trong trường hợp cần thiết, SGDCKHN quyết định thay đổi phương thức giao dịch sau khi được UBCKNN chấp thuận.

Điều 18. Loại hình giao dịch

SGDCKHN tổ chức hai loại hình giao dịch TPCP là giao dịch mua bán thông thường và giao dịch mua bán lại.

Điều 19. Xác lập và hủy bỏ giao dịch

1. Giao dịch được xác lập khi hệ thống giao dịch thực hiện ghi nhận, ngoại trừ có quy định khác do UBCKNN quy định.

2. Trong trường hợp giao dịch đã được xác lập ảnh hưởng nghiêm trọng đến quyền lợi của các nhà đầu tư hoặc toàn bộ giao dịch trên thị trường, SGDCCKHN có thể quyết định sửa hoặc hủy bỏ giao dịch và báo cáo Chủ tịch UBCKNN về việc sửa hoặc hủy bỏ giao dịch trên.

Điều 20. Xử lý vi phạm về giao dịch

1. Thành viên vi phạm quy định về giao dịch phải chịu xử lý kỷ luật theo quy định tại Điều 10 của Thông tư.

2. Ngoài hình thức xử phạt nêu trên, SGDCCKHN có thể quy định các hình phạt bổ sung.

Điều 21. Thông tin về đối tác trong giao dịch trái phiếu Chính phủ

1. Thành viên tham gia giao dịch TPCP trên hệ thống giao dịch của SGDCCKHN với tư cách tự doanh hay môi giới phải bảo đảm thông tin của đối tác liên quan trong giao dịch được giữ bí mật. Việc công bố thông tin chỉ thực hiện khi:

- a) Các bên có liên quan đồng ý bằng văn bản;
- b) Theo yêu cầu bằng văn bản của các cơ quan chức năng;
- c) Khi giao dịch chính thức bị xem là không thể tiếp tục do các bên tham gia từ chối hoặc mất khả năng thực hiện các nghĩa vụ trong giao dịch.

2. Các thành viên khi thực hiện giao dịch TPCP phải thông báo với đối tác tư cách của mình trong giao dịch là tự doanh hay môi giới.

Chương IV

GIAO DỊCH MUA BÁN THÔNG THƯỜNG

Điều 22. Hình thức giao dịch

1. Giao dịch mua bán thông thường được thực hiện theo hai hình thức Thỏa thuận điện tử và Thỏa thuận thông thường.

2. SGDCCKHN quyết định thay đổi hoặc bổ sung hình thức giao dịch sau khi được UBCKNN chấp thuận.

Điều 23. Thỏa thuận điện tử

1. Thỏa thuận điện tử là hình thức giao dịch trong đó các lệnh giao dịch được chào với cam kết chắc chắn và thực hiện ngay khi có đối tác lựa chọn mà không cần có sự xác nhận lại.

2. Giao dịch theo hình thức thỏa thuận điện tử được thực hiện theo một trong hai nguyên tắc sau:

a) Đối với hình thức thỏa thuận điện tử có tính chất toàn thị trường: Đại diện giao dịch của thành viên nhập lệnh chào mua, chào bán với cam kết chắc chắn vào hệ thống và lựa chọn các lệnh đối ứng phù hợp để thực hiện giao dịch. Nội dung lệnh chào mua, chào bán với cam kết chắc chắn được quy định trong Quy trình Giao dịch TPCP, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương tại SGDCKHN (Quy trình Giao dịch TPCP) do SGDCKHN ban hành.

b) Đối với hình thức thỏa thuận điện tử có tính chất lựa chọn: Đại diện giao dịch của thành viên, dựa trên các yêu cầu chào giá trên hệ thống, gửi các lệnh chào mua, chào bán với cam kết chắc chắn đến đích danh đối tác gửi yêu cầu chào giá tương ứng và đối tác này sẽ lựa chọn lệnh chào phù hợp để thực hiện giao dịch. Nội dung của yêu cầu chào giá được quy định trong Quy trình Giao dịch TPCP do SGDCKHN ban hành.

Điều 24. Thỏa thuận thông thường

1¹¹. Thỏa thuận thông thường là giao dịch trong đó các bên tự thỏa thuận với nhau về các điều kiện giao dịch dưới hình thức trao đổi tin nhắn trên hệ thống giao dịch hoặc thông qua các phương tiện liên lạc khác và báo cáo kết quả vào hệ thống giao dịch để xác lập giao dịch. Kết quả giao dịch phải được báo cáo và nhập vào hệ thống giao dịch trong cùng ngày làm việc sau khi các bên thỏa thuận xong về giao dịch. Thông tin báo cáo thực hiện theo hướng dẫn của SGDCKHN, trong đó bao gồm: thời điểm giao kết giao dịch; thời điểm ký hợp đồng và thời điểm thực hiện giao dịch và các thông tin khác có liên quan.

2. Sau khi đã thỏa thuận xong, giao dịch theo hình thức thỏa thuận thông thường được ghi nhận hiệu lực khi bên Mua hoặc bên Bán nhập lệnh giao dịch vào hệ thống giao dịch và bên Bán hoặc bên Mua đối ứng xác nhận lệnh giao dịch này. Nội dung báo cáo giao dịch được quy định trong Quy trình Giao dịch TPCP do SGDCKHN ban hành.

Chương V

GIAO DỊCH MUA BÁN LẠI

Điều 25. Hình thức giao dịch

1. Giao dịch mua bán lại được thực hiện theo hai hình thức Thỏa thuận điện tử và Thỏa thuận thông thường.

2. SGDCKHN quyết định thay đổi hoặc bổ sung hình thức giao dịch sau khi được UBCKNN chấp thuận.

Điều 26. Thỏa thuận điện tử

1. Thỏa thuận điện tử là hình thức giao dịch trong đó xuất phát từ các yêu cầu chào giá trên hệ thống giao dịch, các lệnh chào mua, chào bán với cam kết

¹¹ Khoản này được sửa đổi theo quy định tại Khoản 9 Điều 1 Thông tư 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

chắc chắn sẽ được chào tương ứng và được thực hiện ngay khi được lựa chọn mà không cần có sự xác nhận lại.

2. Giao dịch theo hình thức thỏa thuận điện tử được thực hiện theo nguyên tắc đại diện giao dịch của thành viên, dựa trên các yêu cầu chào giá trên hệ thống, gửi các lệnh chào mua, chào bán với cam kết chắc chắn đến đích danh đối tác gửi yêu cầu chào giá tương ứng và đối tác này sẽ lựa chọn lệnh chào phù hợp để thực hiện giao dịch.

3. Yêu cầu chào giá có thể được gửi đến cho một, một số đối tác hoặc toàn bộ thị trường theo yêu cầu của khách hàng. Trường hợp khách hàng không yêu cầu cụ thể thì yêu cầu chào giá được gửi cho toàn bộ thị trường. Nội dung của yêu cầu chào giá được quy định trong Quy trình Giao dịch TPCP tại SGDCCKHN.

4. Lệnh chào mua, chào bán với cam kết chắc chắn được gửi đích danh cho đối tác đưa ra yêu cầu chào giá. Nội dung lệnh chào với cam kết chắc chắn được quy định trong Quy trình Giao dịch TPCP tại SGDCCKHN.

Điều 27. Thỏa thuận thông thường

1¹². Thỏa thuận thông thường là giao dịch trong đó các bên tự thỏa thuận với nhau về các điều kiện giao dịch dưới hình thức trao đổi bằng tin nhắn trên hệ thống giao dịch hoặc thông qua các phương tiện liên lạc khác và báo cáo kết quả vào hệ thống giao dịch để xác lập giao dịch. Kết quả giao dịch phải được báo cáo và nhập vào hệ thống giao dịch trong cùng ngày làm việc sau khi các bên thỏa thuận xong về giao dịch. Thông tin báo cáo thực hiện theo hướng dẫn của SGDCCKHN, trong đó bao gồm: thời điểm giao kết giao dịch; thời điểm ký hợp đồng và thời điểm thực hiện giao dịch và các thông tin khác có liên quan.

2. Sau khi đã thỏa thuận xong, giao dịch theo hình thức thỏa thuận thông thường được ghi nhận hiệu lực khi bên Mua hoặc bên Bán nhập lệnh giao dịch vào hệ thống và bên Bán hoặc bên Mua đối ứng xác nhận lệnh giao dịch này. Nội dung báo cáo giao dịch được quy định trong Quy trình Giao dịch TPCP do SGDCCKHN ban hành.

Điều 28. Thời hạn giao dịch mua bán lại

1. Thời hạn giao dịch mua bán lại được tính theo số ngày thực tế kể từ ngày thanh toán của giao dịch lần một đến ngày thanh toán của giao dịch lần hai.

2. Thời hạn giao dịch mua bán lại tối thiểu là hai (02) ngày và tối đa là một trăm tám mươi (180) ngày.

3. SGDCCKHN quyết định thay đổi thời hạn giao dịch mua bán lại khi cần thiết sau khi được UBCKNN chấp thuận.

Điều 29. Lãi mua bán lại

Lãi mua bán lại được tính trên cơ sở ngày thực tế/ngày thực tế. Cách tính lãi mua bán lại được quy định cụ thể trong quy định nghiệp vụ của SGDCCKHN.

¹² Khoản này được sửa đổi theo quy định tại Khoản 10 Điều 1 Thông tư 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017

Điều 30. Giá thực hiện

1. Giá thực hiện trong giao dịch mua bán lại được tính dựa trên giá yết, lãi coupon tích gộp (nếu có) và tỷ lệ phòng vệ rủi ro (nếu có).
2. Công thức tính giá thực hiện được quy định trong quy định nghiệp vụ của SGDCKHN.

Điều 31. Tỷ lệ phòng vệ rủi ro

1. Tỷ lệ phòng vệ rủi ro là tỷ lệ phần trăm được chiết giảm hoặc bổ sung trên giá gộp lãi coupon tại thời điểm bắt đầu giao dịch mua bán lại.
2. Tỷ lệ phòng vệ rủi ro áp dụng đối với từng mã TPCP sử dụng trong giao dịch mua bán lại do hai bên đối tác tự thỏa thuận. Trong trường hợp cần thiết, SGDCKHN có thể quy định cụ thể về mức trần tỷ lệ phòng vệ rủi ro.
3. Tỷ lệ phòng vệ rủi ro cố định suốt thời hạn giao dịch mua bán lại.

Điều 32. Thu nhập từ trái phiếu Chính phủ trong giao dịch mua bán lại

1. Quyền hưởng lãi coupon và các thu nhập liên quan (nếu có) từ TPCP trong giao dịch mua bán lại thuộc về bên Bán.
2. Trong trường hợp bên Mua nhận được lãi coupon tại (các) thời điểm nằm trong thời hạn của giao dịch mua bán lại, bên Mua có trách nhiệm trả lại bên Bán số lãi coupon đã nhận được. Nếu việc hoàn trả lãi coupon phát sinh thực hiện bên ngoài hệ thống giao dịch, thời điểm hoàn trả lãi coupon sẽ do hai bên tự thống nhất nhưng không được muộn hơn năm (05) ngày làm việc kể từ ngày thực thanh toán lãi trái phiếu. Nếu việc hoàn trả lãi coupon phát sinh thực hiện qua hệ thống giao dịch, thời điểm hoàn trả là khi giao dịch mua bán lại kết thúc. Nếu hoàn trả lãi coupon qua hệ thống giao dịch, tại thời điểm bắt đầu thực hiện giao dịch mua bán lại, hai bên tự thỏa thuận với nhau về lãi suất (nếu có) tính trên phần lãi coupon phát sinh.

Điều 33. Xử lý trường hợp các bên không thực hiện thanh toán theo thỏa thuận trong giao dịch mua bán lại

1. Khi đến hạn tất toán giao dịch mua bán lại (tất toán giao dịch lần hai), một trong hai bên tham gia giao dịch không thực hiện thanh toán theo đúng thỏa thuận đã thống nhất và được ghi nhận trên hệ thống giao dịch, TPCP sử dụng trong giao dịch mua bán lại sẽ được xử lý như sau:

a) Trường hợp đến hạn tất toán giao dịch mua bán lại mà bên Bán không thực hiện thanh toán theo đúng thỏa thuận đồng thời hai bên không nhất trí được việc thay đổi thỏa thuận về nghĩa vụ và quyền lợi của mỗi bên trong giao dịch mua bán lại, việc xử lý TPCP sử dụng trong giao dịch mua bán được thực hiện theo quy định sau:

- Được bên Mua chào bán công khai TPCP trên hệ thống giao dịch với mức giá chào bằng với mức giá mua trong giao dịch lần 1 cộng hoặc trừ phần phòng vệ rủi ro (nếu có), cộng hoặc trừ phần lãi suất trên lãi coupon (nếu có) và cộng với lãi suất mua bán lại cùng lãi phạt chậm thanh toán theo quy định tại Quy chế Giao

dịch TPCP, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương ngay trong ngày giao dịch liền kề ngày thanh toán giao dịch mua bán lại lần hai. Chi tiết lệnh chào này được quy định trong Quy trình Giao dịch TPCP do SGDCKHN ban hành;

- Trường hợp kết thúc ngày giao dịch mà không có người mua, TPCP có liên quan sẽ được bên Mua toàn quyền xử lý. Ngoài ra, bên Bán có nghĩa vụ trả lãi mua bán lại và lãi phạt tính trên số ngày thực tế kể từ thời điểm phải thanh toán theo quy định trong giao dịch tới thời điểm hoàn tất việc xử lý giao dịch;

- Giá trị phòng vệ rủi ro được quy đổi từ tỷ lệ phòng vệ rủi ro và giá trị của TPCP tham gia giao dịch mua bán lại sẽ được hoàn trả cho bên Bán hoặc bên Mua tùy theo thỏa thuận về phòng vệ rủi ro trong trường hợp phải xử lý thanh lý TPCP theo quy định tại 2 đoạn nêu trên, điểm a, khoản 1 Điều này.

- Các khoản thu nhập hợp lý khác được hoàn trả cho bên Bán theo quy định tại Điều 32 Thông tư này.

b) Trường hợp đến ngày tất toán giao dịch mua bán lại mà bên Mua không thực hiện thanh toán theo đúng thỏa thuận đã thống nhất và được ghi nhận trên hệ thống giao dịch, đồng thời hai bên không nhất trí được việc thay đổi thỏa thuận về nghĩa vụ và quyền lợi của mỗi bên trong giao dịch mua bán lại, việc xử lý tiền sử dụng trong giao dịch mua bán lại được thực hiện như sau:

- Khoản tiền đã nhận được trong giao dịch mua bán lại sẽ được bên Bán toàn quyền xử lý.

- Giá trị phòng vệ rủi ro được quy đổi từ tỷ lệ phòng vệ rủi ro và giá trị của TPCP tham gia giao dịch mua bán lại sẽ được hoàn trả cho bên Bán hoặc bên Mua tùy theo thỏa thuận về phòng vệ rủi ro đã thỏa thuận và được hệ thống giao dịch ghi nhận khi giao dịch mua bán lại được thực hiện.

- Các khoản thu nhập hợp lý khác sẽ được hoàn trả cho bên Bán theo quy định tại Điều 32 Thông tư này.

2. Việc thay đổi thỏa thuận về quyền và nghĩa vụ trong giao dịch mua bán lại đã ghi nhận trên hệ thống giao dịch nhằm mục đích xử lý việc mất khả năng thanh toán tạm thời phải được sự đồng ý của các bên tham gia giao dịch và phải báo cáo tới SGDCKHN bằng văn bản trước khi thực hiện và ngay sau khi hoàn tất.

3. Thành viên khi thực hiện giao dịch mua bán lại trên hệ thống giao dịch của SGDCKHN có thể sử dụng các hợp đồng phụ để thỏa thuận thêm về quyền và nghĩa vụ bổ sung với điều kiện các thỏa thuận trong hợp đồng phụ không mâu thuẫn với các quy định nêu tại Thông tư này và các văn bản pháp luật có liên quan. Trường hợp có mâu thuẫn, các quy định của SGDCKHN sẽ được áp dụng để xác định quyền và nghĩa vụ liên quan.

Chương VI

CÔNG BỐ THÔNG TIN

Điều 34. Nguyên tắc công bố thông tin

1. Thông tin công bố phải đầy đủ, chính xác và kịp thời theo quy định của pháp luật;

2. Thông tin công bố phải do người đại diện theo pháp luật của công ty hoặc người được ủy quyền công bố thông tin thực hiện. Người đại diện theo pháp luật của công ty phải chịu trách nhiệm về tính chính xác, kịp thời, đầy đủ về thông tin do người được ủy quyền công bố thông tin công bố.

3. Thông tin công bố phải được thực hiện đồng thời trên các phương tiện thông tin đại chúng.

Điều 35. Phương tiện và hình thức công bố thông tin

1. Phương tiện:

Việc công bố thông tin được thực hiện qua các phương tiện công bố thông tin sau:

a) Báo cáo thường niên, trang thông tin điện tử và các ấn phẩm khác của tổ chức thuộc đối tượng công bố thông tin;

b) Các phương tiện công bố thông tin của UBCKNN bao gồm: hệ thống tiếp nhận báo cáo và công bố thông tin, cổng thông tin điện tử và các ấn phẩm khác của UBCKNN;

c) Các phương tiện công bố thông tin của SGDCCKHN bao gồm: hệ thống tiếp nhận báo cáo và công bố thông tin, trang thông tin điện tử của SGDCCKHN;

d) Phương tiện thông tin đại chúng khác theo quy định của pháp luật.

2. Hình thức:

Thông tin được công bố dưới hình thức văn bản và dữ liệu điện tử. Đối với văn bản, thông tin công bố phải là bản chính có đầy đủ dấu và chữ ký của người có thẩm quyền công bố thông tin. Đối với dữ liệu điện tử, thông tin được gửi tới SGDCCKHN theo hướng dẫn cụ thể của SGDCCKHN trong việc sử dụng hệ thống tiếp nhận báo cáo và công bố thông tin.

Điều 36. Đối tượng thực hiện công bố thông tin

Đối tượng công bố thông tin gồm các thành viên và SGDCCKHN.

Điều 37. Công bố thông tin của thành viên giao dịch thông thường¹³

Thành viên giao dịch thông thường thực hiện nghĩa vụ công bố thông tin theo quy định tại Thông tư số 155/2015/TT-BTC ngày 06 tháng 10 năm 2015 của Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn công bố thông tin trên thị trường chứng khoán.

¹³ Khoản này được sửa đổi theo quy định tại Khoản 11 Điều 1 Thông tư 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

Điều 38. Công bố thông tin của thành viên giao dịch đặc biệt

1. Công bố thông tin định kỳ:

a) Thông tin công bố:

Bao gồm: Báo cáo tài chính bán niên đã được soát xét, (Phụ lục số 04/TTTP), Báo cáo tài chính năm đã được kiểm toán (Phụ lục số 05/TTTP) và Báo cáo thường niên.

b) Thời gian công bố:

Thời hạn công bố thông tin Báo cáo tài chính bán niên đã được soát xét không quá 60 ngày, kể từ ngày kết thúc sáu (06) tháng đầu năm tài chính.

Thời hạn công bố thông tin Báo cáo tài chính năm đã được kiểm toán là không quá 90 ngày kể từ ngày kết thúc năm tài chính và Báo cáo thường niên là không chậm hơn 20 ngày kể từ khi công bố Báo cáo tài chính năm được kiểm toán.

2. Công bố thông tin bất thường:

a) Thông tin công bố:

- Bị cơ quan quản lý nhà nước đưa vào diện kiểm soát đặc biệt;
- Có quyết định khởi tố, bản án, quyết định của Tòa án đối với thành viên Hội đồng quản trị, Chủ tịch, Giám đốc hoặc Tổng Giám đốc, Phó Giám đốc hoặc Phó Tổng Giám đốc, Kế toán trưởng;
- Đại hội đồng cổ đông thông qua việc sáp nhập với một công ty khác;
- Các thay đổi về thành viên Hội đồng quản trị, Chủ tịch, Giám đốc hoặc Tổng Giám đốc, Phó Giám đốc hoặc Phó Tổng Giám đốc;
- Thành viên có những thay đổi quan trọng trong hoạt động kinh doanh, bao gồm: thành viên bị tổn thất từ mười phần trăm (10%) giá trị tài sản trở lên; thành viên tạm ngừng kinh doanh tự nguyện hoặc bị phong tỏa hoạt động giao dịch; thành viên bị thu hồi Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp hoặc Giấy phép thành lập và hoạt động hoặc Giấy phép hoạt động; quyết định sửa đổi, bổ sung điều lệ ngân hàng; thay đổi tên ngân hàng; quyết định tăng hoặc giảm vốn điều lệ.

b) Thời gian công bố:

Trong thời hạn hai mươi bốn (24) giờ, kể từ khi xảy ra một trong các sự kiện nêu trên, thành viên giao dịch đặc biệt phải thực hiện việc công bố thông tin;

3. Công bố thông tin theo yêu cầu:

a) Thông tin công bố:

- Thông tin liên quan đến thành viên và ảnh hưởng đến lợi ích của các chủ thể đầu tư và kinh doanh khác trên thị trường;
- Thông tin liên quan đến hoạt động bất thường của thành viên và cần phải xác nhận lại thông tin này;

Nội dung công bố thông tin phải nêu rõ sự kiện được UBCKNN và/hoặc SGDCKHN yêu cầu công bố; nguyên nhân; mức độ xác thực của sự kiện đó.

b) Thời gian công bố:

Trong thời hạn hai mươi bốn (24) giờ, kể từ khi nhận được yêu cầu của UBCKNN, SGDCKHN, thành viên giao dịch đặc biệt phải thực hiện công bố thông tin.

Điều 39. Công bố thông tin của Sở giao dịch Chứng khoán Hà Nội

SGDCKHN có nghĩa vụ thực hiện công bố các thông tin sau đây:

1. Thông tin về giao dịch TPCP trên hệ thống giao dịch của Sở giao dịch Chứng khoán Hà Nội:

- a) Thông tin về các loại TPCP được phép giao dịch;
- b) Tổng số loại TPCP được phép giao dịch trong ngày;
- c) Thông tin về TPCP giao dịch gồm kỳ hạn, lãi suất coupon (nếu có), ngày đáo hạn;
- d) Thông tin về mức giá, khối lượng thực hiện gần nhất của mỗi loại TPCP;
- đ) Thông tin về khối lượng đặt mua/đặt bán và giá trị tương ứng cho từng loại TPCP;
- e) Tổng khối lượng giao dịch toàn thị trường của từng loại hình giao dịch: Giao dịch thông thường và Giao dịch mua bán lại;
- g) Thông tin về đường cong lợi suất chuẩn (nếu có);
- h) Các thông tin khác theo yêu cầu của UBCKNN.

2. Thông tin về thành viên:

- a) Danh sách thành viên;
- b) Thông tin về kết nạp thành viên;
- c) Thông tin về xử phạt thành viên;
- d) Thông tin về chấm dứt tư cách thành viên;
- đ) Các thông tin khác.

3. Thông tin về hoạt động niêm yết:

- a) Tên TPCP, số lượng, mệnh giá;
- b) Thông tin về niêm yết lần đầu;
- c) Thông tin về niêm yết bổ sung;
- d) Thông tin về hủy niêm yết;
- đ) Thông tin về thay đổi niêm yết;
- e) Các thông tin khác.

Chương VII
TỔ CHỨC THỰC HIỆN

Điều 40. Tổ chức thực hiện¹⁴

1. Thông tư này có hiệu lực thi hành kể ngày 18 tháng 3 năm 2013 và thay thế Quyết định 46/2008/QĐ-BTC ngày 01/07/2008 của Bộ Tài chính ban hành kèm theo Quy chế quản lý giao dịch TPCP tại Trung tâm Giao dịch Chứng khoán Hà Nội. Những quy định về quản lý giao dịch TPCP, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương và tín phiếu Kho bạc Nhà nước tại các văn bản khác do Bộ Tài chính ban hành trái với quy định tại Thông tư này sẽ bị hủy bỏ và áp dụng theo quy định của Thông tư này.

2. UBCKNN, SGDCKHN, Trung tâm lưu ký chứng khoán Việt Nam và các đối tượng tham gia giao dịch TPCP tại SGDCKHN có trách nhiệm thực hiện Thông tư này.

3. SGDCKHN, Trung tâm lưu ký chứng khoán Việt Nam chịu trách nhiệm ban hành các quy định và quy trình nghiệp vụ phù hợp với quy định tại Thông tư này. /.

BỘ TÀI CHÍNH

XÁC THỰC VĂN BẢN HỢP NHẤT

Số: 05 /VBHN-BTC

Hà Nội, ngày 24 tháng 3 năm 2017

Nơi nhận: /

- Văn phòng Chính phủ (để đăng công báo);
- Lãnh đạo Bộ (để báo cáo);
- Website Bộ Tài chính;
- Website UBCKNN;
- Lưu: VT, UBCKNN, 10.

KT. BỘ TRƯỞNG
THỨ TRƯỞNG



Trần Xuân Hà

¹⁴ Điều 2 Thông tư số 10/2017/TT-BTC của Bộ Tài chính sửa đổi, bổ sung một số điều Thông tư số số 234/2012/TT-BTC ngày 28 tháng 12 năm 2012 của Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương quy định như sau:

“Điều 2. Điều khoản thi hành

1. Thông tư này có hiệu lực thi hành kể từ ngày 01 tháng 9 năm 2017. Trường hợp các văn bản quy phạm pháp luật được dẫn chiếu để áp dụng tại Thông tư này được sửa đổi, bổ sung hoặc thay thế bằng văn bản mới thì thực hiện theo quy định tại văn bản sửa đổi, bổ sung, thay thế.

2. UBCKNN, SGDCKHN, Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam và các đối tượng tham gia giao dịch TPCP có trách nhiệm thực hiện Thông tư này.

3. SGDCKHN, Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam chịu trách nhiệm hoàn thiện hệ thống, hạ tầng công nghệ thông tin và ban hành Quy chế nghiệp vụ hướng dẫn các giao dịch quy định tại Thông tư này.”

Phụ lục số 01¹⁵

BÁO CÁO THÁNG TÌNH HÌNH HOẠT ĐỘNG KINH DOANH TPCP

(Ban hành kèm theo Thông tư số 10/2017/TT-BTC sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 234/2012/TT-BTC của Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương ngày 06 tháng 02 năm 2017)

1. ĐỐI VỚI CÔNG TY CHỨNG KHOÁN

(Tên công ty chứng khoán)

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập-Tự do-Hạnh phúc

Số:.....(số Công văn)

V/v báo cáo hoạt động kinh
doanh TPCP tháng.... năm.....

....., ngày.....tháng.....năm

Kính gửi: Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội

1. Giao dịch mua bán thông thường

1.1. Hoạt động môi giới

Thị trường	Loại trái phiếu/ tín phiếu	Mua trong tháng		Bán trong tháng	
		Khối lượng	Giá trị	Khối lượng	Giá trị
Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:	CP				
	CQ				
	BL				
	Tổng cộng				
Tín phiếu niêm yết trong đó:	KBNN				
	NHNN				
	Tổng cộng				

¹⁵ Phụ lục này thay thế Phụ lục số 01/TTTP ban hành kèm theo Thông tư 234/2012/TT-BTC ngày 28 tháng 12 năm 2012 của Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương theo quy định tại Khoản 12 Điều 1 Thông tư 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	CP				
	CQ				
	BL				
	Tổng cộng				
Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	KBNN				
	NNHN				
	Tổng cộng				

1.2. Hoạt động tự doanh

Thị trường	Loại trái phiếu/ tín phiếu	Mua trong tháng		Bán trong tháng	
		Khối lượng	Giá trị	Khối lượng	Giá trị
Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:	CP				
	CQ				
	BL				
	Tổng cộng				
Tín phiếu niêm yết trong đó:	KBNN				
	NNHN				
	Tổng cộng				
Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	CP				
	CQ				
	BL				
	Tổng cộng				
Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	KBNN				
	NNHN				
	Tổng cộng				

2. Giao dịch mua bán lại

Ghi chú:

- Thời hạn: Liệt kê theo các thời hạn đã giao dịch
- KL và GT: là khối lượng và giá trị thanh toán của giao dịch lần 1

2.1. Hoạt động môi giới

Thị trường	Loại trái phiếu/ tín phiếu	Thời hạn (ngày)	Mua trong tháng		Bán trong tháng	
			KL	GT	KL	GT
1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:	CP					
	CQ					
	BL					
Tổng cộng						
2. Tín phiếu niêm yết trong đó:	KBNN					
	NHNN					
	Tổng cộng					
3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	CP					
	CQ					
	BL					
Tổng cộng						

4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	KBNN					
	NHNN					
	Tổng cộng					

2.2. Hoạt động tự doanh

Thị trường	Loại trái phiếu/tín phiếu	Thời hạn (ngày)	Mua trong tháng		Bán trong tháng	
			KL	GT	KL	GT
1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:	CP					
	CQ					
	Tổng cộng					
2. Tín phiếu niêm yết trong đó:	KBNN					
	NHNN					
Tổng cộng						
3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD)	CP					
	CQ					

trong đó:	BL					
	Tổng cộng					
4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	KBNN					
	NHNN					
	Tổng cộng					

3. Giao dịch bán và mua lại

Ghi chú: KL và GT là khối lượng và giá trị thanh toán của giao dịch lần 1.

3.1. Hoạt động môi giới

Thị trường	Loại trái phiếu/ tín phiếu	Mua trong tháng		Bán trong tháng	
		KL	GT	KL	GT
Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:	CP				
	CQ				
	BL				
	Tổng cộng				
Tín phiếu niêm yết trong đó:	KBNN				
	NHNN				
	Tổng cộng				
Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	CP				
	CQ				
	BL				
	Tổng cộng				
Tín phiếu bằng	KBNN				

ngoại tệ (USD)	NNHN				
trong đó:	<i>Tổng cộng</i>				

3.2. Hoạt động tự doanh

Thị trường	Loại trái phiếu/ tín phiếu	Mua trong tháng		Bán trong tháng	
		KL	GT	KL	GT
Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:	CP				
	CQ				
	BL				
	<i>Tổng cộng</i>				
Tín phiếu niêm yết trong đó:	KBNN				
	NHNN				
	<i>Tổng cộng</i>				
Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó	CP				
	CQ				
	BL				
	<i>Tổng cộng</i>				
Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	KBNN				
	NNHN				
	<i>Tổng cộng</i>				

4. Giao dịch vay trái phiếu

Ghi chú:

- Thời hạn: Liệt kê theo các thời hạn đã giao dịch
- KL và GT: là khối lượng và giá trị thanh toán của giao dịch lần 1

4.1. Hoạt động môi giới

Thị	Loại trái	Thời hạn	Cho vay trong tháng	Đi vay trong tháng
-----	-----------	----------	---------------------	--------------------

trường	phiếu/ tín phiếu	(ngày)	KL	GT	KL	GT
1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:	CP					
	CQ					
	BL					
Tổng cộng						
2. Tín phiếu niêm yết trong đó:	KBNN					
	NHNN					
Tổng cộng						
3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	CP					
	CQ					
	BL					
Tổng cộng						
4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	KBNN					
	NHNN					
Tổng cộng						

4.2. Hoạt động tự doanh

Thị trường	Loại trái phiếu/ tín phiếu	Thời hạn (ngày)	Cho vay trong tháng		Đi vay trong tháng	
			KL	GT	KL	GT
1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:	CP					
	CQ					
	BL					
Tổng cộng						
2. Tín phiếu niêm yết trong đó:	KBNN					
	NHNN					
Tổng cộng						
3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	CP					
	CQ					
	BL					
Tổng cộng						
4. Tín phiếu bằng	KBNN					

ngoại tệ (USD) trong đó:	NHNN					
	Tổng cộng					

5. Tình hình nắm giữ TPCP tại thời điểm báo cáo

Ghi chú:

Báo cáo ghi nhận khối lượng trái phiếu của thành viên vào cuối kỳ báo cáo bao gồm:

- Trái phiếu có trên tài khoản;
- Trái phiếu đã bán trong giao dịch mua bán lại, giao dịch bán và mua lại;
- Trái phiếu đã cho vay;
- Không bao gồm trái phiếu thành viên mua trong giao dịch mua bán lại, giao dịch bán và mua lại, trái phiếu đi vay;
- Không bao gồm trái phiếu của khách hàng.

Thị trường	Loại trái phiếu/ tín phiếu	Kỳ hạn còn lại	Khối lượng
1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:	CP		
	CQ		
	BL		
Tổng cộng			
2. Tín phiếu niêm yết trong đó:	KBNN		
	NHNN		
Tổng cộng			
3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	CP		
	CQ		

	<i>BL</i>		
	<i>Tổng cộng</i>		
4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	KBNN		
	NNHN		
<i>Tổng cộng</i>			

6. Giá dịch vụ môi giới

Tổng giá dịch vụ môi giới thu được trên thị trường trái phiếu Chính phủ của thành viên:

- Giao dịch outright:.... VND
- Giao dịch mua bán lại:.... VND
- Giao dịch bán và mua lại:.... VND
- Giao dịch vay trái phiếu:.... VND

7. Các vướng mắc phát sinh và kiến nghị

.....
.....
.....

Ghi chú:

- *CP*: Trái phiếu Chính phủ
- *CQ*: Trái phiếu chính quyền địa phương
- *BL*: Trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh
- *KBNN*: Kho Bạc Nhà Nước
- *NHNN*: Ngân hàng Nhà Nước
- Đối với giao dịch bằng ngoại tệ, thì quy đổi sang nội tệ theo tỷ giá giao dịch tại thời điểm giao dịch

NGƯỜI LẬP BÁO CÁO
(Ký, ghi rõ họ tên)

KIỂM SOÁT
(Ký, ghi rõ họ tên)

(TỔNG) GIÁM ĐỐC
(Ký, ghi rõ họ tên, đóng dấu)

2. ĐỐI VỚI NGÂN HÀNG THƯƠNG MẠI

(Tên ngân hàng thương
mại/Chi nhánh ngân hàng
thương mại)

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập-Tự do-Hạnh phúc

Số:.....(số công văn)

....., ngày.....tháng.....năm

V/v báo cáo hoạt động kinh
doanh TPCP tháng.... năm.....

Kính gửi: Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội

1. Giao dịch mua bán thông thường

Thị trường	Loại trái phiếu/ tín phiếu	Mua trong tháng		Bán trong tháng	
		Khối lượng	Giá trị	Khối lượng	Giá trị
Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:	CP				
	CQ				
	BL				
	Tổng cộng				
Tín phiếu niêm yết trong đó:	KBNN				
	NHNN				
	Tổng cộng				
Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó	CP				
	CQ				
	BL				
	Tổng cộng				
Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	KBNN				
	NNHN				
	Tổng cộng				

2. Giao dịch mua bán lại

Ghi chú:

- Thời hạn: Liệt kê theo các thời hạn đã giao dịch
- KL và GT: là khối lượng và giá trị thanh toán của giao dịch lần 1

Thị trường	Loại trái phiếu/ tín phiếu	Thời hạn (ngày)	Mua trong tháng		Bán trong tháng	
			KL	GT	KL	GT
1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:	CP					
	CQ					
	BL					
Tổng cộng						
2. Tín phiếu niêm yết trong đó:	KBNN					
	NHNN					
Tổng cộng						
3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	CP					
	CQ					
	BL					
Tổng cộng						
4. Tín	KBNN					

phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:						
	NHNN					
	Tổng cộng					

3. Giao dịch bán và mua lại

Ghi chú: KL và GT là khối lượng và giá trị thanh toán của giao dịch lần 1

Thị trường	Loại trái phiếu/ tín phiếu	Mua trong tháng		Bán trong tháng	
		KL	GT	KL	GT
Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:	CP				
	CQ				
	BL				
	Tổng cộng				
Tín phiếu niêm yết trong đó:	KBNN				
	NHNN				
	Tổng cộng				
Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó	CP				
	CQ				
	BL				
	Tổng cộng				
Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	KBNN				
	NNHN				
	Tổng cộng				

4. Giao dịch vay trái phiếu

Ghi chú:

- Thời hạn: Liệt kê theo các thời hạn đã giao dịch
- KL và GT: khối lượng và giá trị thanh toán của giao dịch lần 1

Thị trường	Loại trái phiếu/ tín phiếu	Thời hạn (ngày)	Cho vay trong tháng		Đi vay trong tháng	
			KL	GT	KL	GT
1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:	CP					
	CQ					
	BL					
Tổng cộng						
2. Tín phiếu niêm yết trong đó:	KBNN					
	NHNN					
Tổng cộng						
3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	CP					
	CQ					
	BL					
Tổng cộng						
4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD)	KBNN					
	NHNN					

trong đó:	Tổng cộng					
-----------	------------------	--	--	--	--	--

5. Tình hình nắm giữ TPCP tại thời điểm báo cáo

Ghi chú:

Báo cáo ghi nhận khối lượng trái phiếu của thành viên vào cuối kỳ báo cáo bao gồm:

- Trái phiếu có trên tài khoản;
- Trái phiếu đã bán trong giao dịch mua bán lại, giao dịch bán và mua lại;
- Trái phiếu đã cho vay;
- Không bao gồm trái phiếu thành viên mua trong giao dịch mua bán lại, giao dịch bán và mua lại, trái phiếu đi vay;
- Không bao gồm trái phiếu của khách hàng.

Thị trường	Loại trái phiếu/ tín phiếu	Kỳ hạn còn lại	Khối lượng
1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:	CP		
	CQ		
	BL		
	Tổng cộng		
2. Tín phiếu niêm yết trong đó:	KBNN		
	NHNN		
	Tổng cộng		
3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	CP		
	CQ		
	BL		

	Tổng cộng		
4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	KBNN		
	NNHN		
Tổng cộng			

6. Các vướng mắc phát sinh và kiến nghị

.....
.....
.....

Ghi chú:

- CP: Trái phiếu Chính phủ
- CQ: Trái phiếu chính quyền địa phương
- BL: Trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh
- KBNN: Kho Bạc Nhà Nước
- NHNN: Ngân hàng Nhà Nước
- Đối với giao dịch bằng ngoại tệ, thì quy đổi sang nội tệ theo tỷ giá giao dịch tại thời điểm giao dịch

NGƯỜI LẬP BÁO CÁO
(Ký, ghi rõ họ tên)

KIỂM SOÁT
(Ký, ghi rõ họ tên)

(TỔNG) GIÁM ĐỐC
(Ký, ghi rõ họ tên, đóng dấu)

Phụ lục số 02¹⁶

BÁO CÁO NĂM TỔNG HỢP TÌNH HÌNH HOẠT ĐỘNG KINH DOANH TPCP

(Ban hành kèm theo Thông tư số 10/2017/TT-BTC sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 234/2012/TT-BTC của Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương ngày 06 tháng 02 năm 2017)

1. ĐỐI VỚI CÔNG TY CHỨNG KHOÁN

(Tên Công ty chứng khoán) **CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**
Độc lập-Tự do-Hạnh phúc

Số:.....(số Công văn)

V/v Báo cáo tình hình hoạt
động kinh doanh TPCP
năm.....

....., ngày.....tháng.....năm

Kính gửi: - Ủy ban Chứng khoán Nhà nước
 - Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội

1. Giao dịch mua bán thông thường

Thị trường	Loại trái phiếu/ tín phiếu	Quý / Cả năm	Tổng giá trị môi giới		Tổng giá trị tự doanh	
			Mua	Bán	Mua	Bán
1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:	CP	Quý I				
		Quý II				
		Quý III				
		Quý IV				
		Cả năm				

¹⁶ Phụ lục này thay thế Phụ lục số 02/ TTTP ban hành kèm theo Thông tư 234/2012/TT-BTC ngày 28 tháng 12 năm 2012 của Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý giao dịch trái phiếu Chính phủ, trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh và trái phiếu chính quyền địa phương theo quy định tại Khoản 12 Điều 1 Thông tư 10/2017/TT-BTC, có hiệu lực từ ngày 01 tháng 9 năm 2017.

	CQ	Quý I				
		Quý II				
		Quý III				
		Quý IV				
		Cả năm				
	BL	Quý I				
		Quý II				
		Quý III				
		Quý IV				
		Cả năm				
2. Trái phiếu ngoại tệ niên yết (USD) trong đó:	CP	Quý I				
		Quý II				
		Quý III				
		Quý IV				
		Cả năm				
	CQ	Quý I				
		Quý II				
		Quý III				
		Quý IV				
		Cả năm				
	BL	Quý I				
		Quý II				
		Quý III				
		Quý IV				
		Cả năm				
3. Tín	KBNN	Quý I				

phiếu nội tệ niêm yết trong đó:		Quý II				
		Quý III				
		Quý IV				
		Cả năm				
	NHNN	Quý I				
		Quý II				
		Quý III				
		Quý IV				
		Cả năm				
	4. Tín phiếu ngoại tệ (USD) trong đó:	KBNN	Quý I			
Quý II						
Quý III						
Quý IV						
Cả năm						
NHNN		Quý I				
		Quý II				
		Quý III				
		Quý IV				
		Cả năm				

2. Giao dịch mua bán lại

Ghi chú: Giá trị môi giới và giá trị tự doanh là giá trị thanh toán của giao dịch lần 1

Thị trường	Loại trái phiếu/ tín phiếu	Tổng giá trị môi giới		Tổng giá trị tự doanh	
		Mua	Bán	Mua	Bán
1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong	CP				
	CQ				

đó:	BL				
	Tổng cộng				
2. Tín phiếu niêm yết trong đó:	KBNN				
	NHNN				
	Tổng cộng				
3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	CP				
	CQ				
	BL				
	Tổng cộng				
4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	KBNN				
	NHNN				
	Tổng cộng				

3. Giao dịch bán và mua lại

Ghi chú: Giá trị môi giới và giá trị tự doanh là giá trị thanh toán của giao dịch lần 1

Thị trường	Loại trái phiếu/ tín phiếu	Tổng giá trị môi giới		Tổng giá trị tự doanh	
		Mua	Bán	Mua	Bán
1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:	CP				
	CQ				
	BL				
	Tổng cộng				
2. Tín phiếu niêm yết trong đó:	KBNN				
	NHNN				
	Tổng cộng				
3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD)	CP				
	CQ				

trong đó:	BL				
	Tổng cộng				
4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	KBNN				
	NNHN				
	Tổng cộng				

4. Giao dịch vay trái phiếu

Ghi chú: Giá trị môi giới và giá trị tự doanh là giá trị thanh toán của giao dịch lần 1

Thị trường	Loại trái phiếu/ tín phiếu	Tổng giá trị môi giới		Tổng giá trị tự doanh	
		Cho vay	Đi vay	Cho vay	Đi vay
1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:	CP				
	CQ				
	BL				
	Tổng cộng				
2. Tín phiếu niêm yết trong đó:	KBNN				
	NNHN				
	Tổng cộng				
3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	CP				
	CQ				
	BL				
	Tổng cộng				
4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	KBNN				
	NNHN				
	Tổng cộng				

5. Tình hình nắm giữ TPCP tại thời điểm 31/12

Ghi chú: Báo cáo ghi nhận khối lượng trái phiếu của thành viên vào cuối kỳ báo cáo bao gồm:

- Trái phiếu có trên tài khoản;
- Trái phiếu đã bán trong giao dịch mua bán lại, giao dịch bán và mua lại;
- Trái phiếu đã cho vay;
- Không bao gồm trái phiếu thành viên mua trong giao dịch mua bán lại, giao dịch bán và mua lại, trái phiếu đi vay;
- Không bao gồm trái phiếu của khách hàng.

Thị trường	Loại trái phiếu/ tín phiếu	Kỳ hạn còn lại	Khối lượng	
1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:	<i>CP</i>			
	<i>CQ</i>			
	<i>BL</i>			
	<i>Tổng cộng</i>			
	2. Tín phiếu niêm yết trong đó:	KBNN		
NHNN				
<i>Tổng cộng</i>				
3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:		<i>CP</i>		
	<i>CQ</i>			
	<i>BL</i>			
	<i>Tổng cộng</i>			

4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	KBNN		
	NNHN		
	Tổng cộng		

6. Giá dịch vụ môi giới

Tổng giá dịch vụ môi giới thu được trên thị trường trái phiếu chính phủ của thành viên:

- Giao dịch outright:.... VND
- Giao dịch mua bán lại:.... VND
- Giao dịch bán và mua lại:.... VND
- Giao dịch vay trái phiếu:.... VND

7. Các vướng mắc phát sinh và kiến nghị

.....

Ghi chú:

- CP: Trái phiếu Chính phủ
- CQ: Trái phiếu chính quyền địa phương
- BL: Trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh
- KBNN: Kho bạc Nhà nước
- NHNN: Ngân hàng Nhà nước
- Đối với giao dịch bằng ngoại tệ, thì quy đổi sang nội tệ theo tỷ giá giao dịch tại thời điểm giao dịch

NGƯỜI LẬP BÁO CÁO

(Ký, ghi rõ họ tên)

KIỂM SOÁT

(Ký, ghi rõ họ tên)

(TỔNG) GIÁM ĐỐC

(Ký, ghi rõ họ tên, đóng dấu)

2. ĐỐI VỚI NGÂN HÀNG THƯƠNG MẠI

(Tên Ngân hàng thương
mại/Chi nhánh Ngân hàng
thương mại)

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập-Tự do-Hạnh phúc

Số:.....(số Công văn)

....., ngày.....tháng.....năm

V/v Báo cáo tình hình hoạt
động kinh doanh TPCP năm.....

Kính gửi: - Ủy ban Chứng khoán Nhà nước
- Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội

1. Giao dịch mua bán thông thường

Thị trường	Loại trái phiếu/ tín phiếu	Quý / Cả năm	MUA		BÁN	
			Khối lượng	Giá trị	Khối lượng	Giá trị
1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:	CP	Quý I				
		Quý II				
		Quý III				
		Quý IV				
		Cả năm				
	CQ	Quý I				
		Quý II				
		Quý III				
		Quý IV				
		Cả năm				
	BL	Quý I				
		Quý II				

		Quý III				
		Quý IV				
		Cả năm				
2. Trái phiếu ngoại tệ niên yết (USD) trong đó:	CP	Quý I				
		Quý II				
		Quý III				
		Quý IV				
		Cả năm				
	CQ	Quý I				
		Quý II				
		Quý III				
		Quý IV				
		Cả năm				
	BL	Quý I				
		Quý II				
		Quý III				
		Quý IV				
		Cả năm				
3. Tín phiếu nội tệ niên yết trong đó:	KBNN	Quý I				
		Quý II				
		Quý III				
		Quý IV				
		Cả năm				
	NHNN	Quý I				
		Quý II				
		Quý III				

		Quý IV				
		Cả năm				
4. Tín phiếu ngoại tệ (USD) trong đó:	KBNN	Quý I				
		Quý II				
		Quý III				
		Quý IV				
		Cả năm				
	NHNN	Quý I				
		Quý II				
		Quý III				
		Quý IV				
		Cả năm				

2. Giao dịch mua bán lại

Ghi chú: KL và GT là khối lượng và giá trị thanh toán của giao dịch lần 1

Thị trường	Loại trái phiếu/ tín phiếu	Mua		Bán	
		KL	GT	KL	GT
1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:	CP				
	CQ				
	BL				
	Tổng cộng				
2. Tín phiếu niêm yết trong đó:	KBNN				
	NHNN				
	Tổng cộng				
3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD)	CP				
	CQ				

trong đó:	BL				
	Tổng cộng				
4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	KBNN				
	NHNN				
	Tổng cộng				

3. Giao dịch bán và mua lại

Ghi chú: KL và GT là khối lượng và giá trị thanh toán của giao dịch lần 1

Thị trường	Loại trái phiếu/ tín phiếu	Mua		Bán	
		KL	GT	KL	GT
1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:	CP				
	CQ				
	BL				
	Tổng cộng				
2. Tín phiếu niêm yết trong đó:	KBNN				
	NHNN				
	Tổng cộng				
3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	CP				
	CQ				
	BL				
	Tổng cộng				
4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	KBNN				
	NHNN				
	Tổng cộng				

4. Giao dịch vay trái phiếu

Ghi chú: KL và GT là khối lượng và giá trị thanh toán của giao dịch lần 1

Thị trường	Loại trái phiếu/ tín phiếu	Cho vay		Đi vay	
		KL	GT	KL	GT
1. Trái phiếu nội tệ niêm yết trong đó:	CP				
	CQ				
	BL				
	Tổng cộng				
2. Tín phiếu niêm yết trong đó:	KBNN				
	NHNN				
	Tổng cộng				
3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	CP				
	CQ				
	BL				
	Tổng cộng				
4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	KBNN				
	NHNN				
	Tổng cộng				

5. Tình hình nắm giữ TPCP tại thời điểm báo cáo

Ghi chú:

Báo cáo ghi nhận khối lượng trái phiếu của thành viên vào cuối kỳ báo cáo bao gồm:

- Trái phiếu có trên tài khoản;
- Trái phiếu đã bán trong giao dịch mua bán lại, giao dịch bán và mua lại;
- Trái phiếu đã cho vay;
- Không bao gồm trái phiếu thành viên mua trong giao dịch mua bán lại, giao dịch bán và mua lại, trái phiếu đi vay;
- Không bao gồm trái phiếu của khách hàng.

Thị trường	Loại trái phiếu/ tín phiếu	Kỳ hạn còn lại	Khối lượng
1. Trái phiếu nội tệ niêm yết	CP		

trong đó:	<i>CQ</i>		
	<i>BL</i>		
	<i>Tổng cộng</i>		
	2. Tín phiếu niêm yết trong đó:	KBNN	
NHNN			
<i>Tổng cộng</i>			
3. Trái phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:		<i>CP</i>	
	<i>CQ</i>		
	<i>BL</i>		
<i>Tổng cộng</i>			
4. Tín phiếu bằng ngoại tệ (USD) trong đó:	KBNN		
	NNHN		
	<i>Tổng cộng</i>		

III. Các vướng mắc phát sinh và kiến nghị:

.....

.....

.....

Ghi chú:

- *CP*: Trái phiếu Chính phủ
- *CQ*: Trái phiếu chính quyền địa phương
- *BL*: Trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh
- *KBNN*: Kho bạc Nhà nước
- *NHNN*: Ngân hàng Nhà nước
- Đối với giao dịch bằng ngoại tệ, thì quy đổi sang nội tệ theo tỷ giá giao dịch tại thời điểm giao dịch

NGƯỜI LẬP BÁO CÁO

(Ký, ghi rõ họ tên)

KIỂM SOÁT

(Ký, ghi rõ họ tên)

(TỔNG) GIÁM ĐỐC

(Ký, ghi rõ họ tên, đóng dấu)

Phụ lục số 03/TTTP

Phụ lục 03(a)

(Tên Tổ chức)

Số:.....(số Công

văn)

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

....., ngày..... tháng..... năm

V/v đấu thầu, đăng ký, lưu
ký
và niêm yết trái phiếu

Kính gửi: Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội
Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam

(Tên tổ chức) đề nghị Sở giao dịch chứng khoán Hà Nội và Trung tâm lưu ký chứng khoán Việt Nam phối hợp tổ chức đấu thầu (trái phiếu Chính phủ/ trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh/ trái phiếu chính quyền địa phương) đợt, theo các nội dung sau:

1. Kiểu phát hành: Trái phiếu được phát hành lần đầu
2. Mã trái phiếu:
3. Giá trị trái phiếu gọi thầu:
4. Kỳ hạn trái phiếu:
5. Ngày phát hành trái phiếu:
6. Ngày đáo hạn trái phiếu:
7. Ngày tổ chức phát hành trái phiếu:
8. Ngày thanh toán tiền mua trái phiếu:
9. Hình thức đấu thầu trái phiếu: Cạnh tranh lãi suất/Kết hợp cạnh tranh lãi suất và không cạnh tranh lãi suất (Khối lượng trái phiếu đấu thầu không cạnh tranh lãi suất không vượt quá 30% tổng khối lượng trái phiếu gọi thầu).
10. Phương thức xác định kết quả đấu thầu: Đấu thầu đơn giá/đa giá
11. Hình thức bán trái phiếu: Trái phiếu bán ngang, cao hoặc thấp hơn mệnh giá.
12. Phương thức thanh toán gốc, lãi: Tiền gốc trái phiếu được thanh toán một (01) lần khi đến hạn; Tiền lãi trái phiếu được thanh toán định kỳ... tháng/lần kể từ ngày phát hành trái phiếu.
13. Trái phiếu phát hành dưới hình thức chứng chỉ/bút toán ghi sổ/dữ liệu điện tử.
14. Các đơn vị trúng thầu chuyển tiền mua trái phiếu vào tài khoản tiền đồng Việt Nam, tài khoản số: của (tên tổ chức) mở tại ... theo quy định.

Đề nghị Sở giao dịch chứng khoán Hà Nội và Trung tâm lưu ký chứng khoán Việt Nam tổ chức đấu thầu, đăng ký, lưu ký và niêm yết khối lượng, trái phiếu trúng thầu theo đúng quy định hiện hành./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Lưu: VT,....

(TỔNG) GIÁM ĐỐC

(Chữ ký, họ tên, con dấu)

Phụ lục 03(b)

(Tên Tổ chức)

Số:.....(số Công văn)
V/v đấu thầu đăng ký, lưu
ký và niêm yết trái
phiếu.

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

....., ngày..... tháng..... năm

Kính gửi: Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội
Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam

(Tên tổ chức) đề nghị Sở giao dịch chứng khoán Hà Nội và Trung tâm lưu ký chứng khoán Việt Nam phối hợp tổ chức đấu thầu (trái phiếu Chính phủ/trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh/trái phiếu chính quyền địa phương) đợt phát hành bổ sung vào loại kỳ hạn năm đã trúng thầu đợt ... (đợt trái phiếu phát hành lần đầu), cụ thể như sau:

1. Nội dung trái phiếu đợt (Đợt trái phiếu phát hành lần đầu)

- Mã trái phiếu:
- Giá trị trái phiếu phát hành:
- Kỳ hạn trái phiếu:
- Ngày phát hành trái phiếu:
- Ngày đáo hạn trái phiếu:
- Lãi suất danh nghĩa:
- Phương thức thanh toán gốc, lãi: Tiền gốc trái phiếu được thanh toán một (1) lần khi đến hạn; Tiền lãi trái phiếu được thanh toán định kỳ ...tháng/lần kể từ ngày phát hành trái phiếu.

Ghi chú: Tổng giá trị trái phiếu (mã trái phiếu) đã phát hành lũy kế đến thời điểm hiện tại: ...

2. Nội dung đợt phát hành bổ sung

- Mã trái phiếu:
- Giá trị trái phiếu gọi thầu:

- Ngày tổ chức phát hành:
- Ngày thanh toán tiền mua trái phiếu
- Ngày phát hành bổ sung:
- Hình thức đấu thầu trái phiếu: Cạnh tranh lãi suất/Kết hợp cạnh tranh lãi suất và không cạnh tranh lãi suất (Khối lượng trái phiếu đấu thầu không cạnh tranh lãi suất không vượt quá 30% tổng khối lượng trái phiếu gọi thầu).
- Phương thức xác định kết quả đấu thầu: đấu thầu đơn giá/đa giá.
- Hình thức bán trái phiếu: Trái phiếu bán ngang, cao hoặc thấp hơn mệnh giá.
- Trái phiếu phát hành dưới hình thức chứng chỉ/bút toán ghi sổ/dữ liệu điện tử, được niêm yết bổ sung vào mã trái phiếu kỳ hạn..... năm phát hành ngày tại Sở giao dịch chứng khoán Hà Nội.
- Các đơn vị trúng thầu chuyển tiền mua trái phiếu vào tài khoản tiền đồng Việt Nam, tài khoản số: ... của (tên tổ chức) mở tại theo quy định.

Đề nghị Sở giao dịch chứng khoán Hà Nội và Trung tâm lưu ký chứng khoán Việt Nam tổ chức đấu thầu và làm các thủ tục đăng ký, lưu ký và niêm yết bổ sung trái phiếu trúng thầu theo đúng quy định hiện hành./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Lưu: VT,....

(TỔNG) GIÁM ĐỐC

(Chữ ký, họ tên, con dấu)

Phụ lục 03(c)

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

....., ngày..... tháng..... năm

(Tên Tổ chức)

Số:.....(Số Công văn)

V/v đầu thầu đăng ký, lưu ký
và niêm yết trái phiếu

Kính gửi: Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội
Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam

(Tên tổ chức) đề nghị Sở giao dịch chứng khoán Hà Nội, Trung tâm lưu ký chứng khoán làm thủ tục đăng ký, lưu ký và niêm yết... (Trái phiếu Chính phủ/trái phiếu được Chính phủ bảo lãnh/trái phiếu chính quyền địa phương) với nội dung như sau:

- Tên tổ chức phát hành:
- Địa chỉ:
- Số điện thoại:
- Fax:
- Mã trái phiếu:
- Tên trái phiếu :
- Loại trái phiếu:
- Trái phiếu phát hành dưới hình thức chứng chỉ/bút toán ghi sổ/dữ liệu điện tử.
- Phương thức phát hành: bảo lãnh phát hành/đại lý phát hành.
- Khối lượng trái phiếu đăng ký, lưu ký, niêm yết:
- Giá trị trái phiếu đăng ký, lưu ký, niêm yết
- Kỳ hạn:
- Lãi suất danh nghĩa:
- Ngày phát hành trái phiếu:
- Ngày đáo hạn trái phiếu:
- Phương thức thanh toán gốc, lãi: Tiền gốc trái phiếu được thanh toán một (1) lần khi đến hạn; Tiền lãi trái phiếu được thanh toán định kỳ... tháng/lần kể từ ngày phát hành trái phiếu.
- Danh sách chủ sở hữu trái phiếu: (Đính kèm file)

Đề nghị Trung tâm lưu ký chứng khoán Việt Nam, Sở giao dịch chứng khoán Hà Nội làm thủ tục đăng ký, lưu ký và niêm yết trái phiếu nói trên theo đúng quy định hiện hành.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Lưu: VT,....

(TỔNG) GIÁM ĐỐC

(Chữ ký, họ tên, con dấu)

(Tên Tổ chức)
Số:.....(số Công văn)
V/v đấu thầu đăng ký, lưu ký
và niêm yết trái phiếu

Phụ lục 03(d)
CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
....., ngày..... tháng..... năm

Kính gửi: Sở giao dịch Ngân hàng Nhà nước
Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội
Trung tâm Lưu ký Chứng khoán Việt Nam

Kho bạc Nhà nước đề nghị Sở giao dịch Ngân hàng Nhà nước, Sở giao dịch chứng khoán Hà Nội và Trung tâm lưu ký chứng khoán Việt Nam phối hợp tổ chức đấu thầu tín phiếu Kho bạc đợt....., theo các nội dung sau:

1. Mã tín phiếu:
2. Giá trị tín phiếu gọi thầu:
3. Kỳ hạn tín phiếu:
4. Ngày phát hành tín phiếu:
5. Ngày đáo hạn tín phiếu:
6. Ngày tổ chức phát hành tín phiếu:
7. Ngày thanh toán tiền mua tín phiếu:
8. Hình thức đấu thầu tín phiếu: Cạnh tranh lãi suất/Kết hợp cạnh tranh lãi suất và không cạnh tranh lãi suất (Khối lượng trái phiếu đấu thầu không cạnh tranh lãi suất không vượt quá 30% tổng khối lượng trái phiếu gọi thầu).
10. Phương thức xác định kết quả đấu thầu: Đấu thầu đơn giá/đa giá
11. Hình thức bán tín phiếu: Tín phiếu bán thấp hơn mệnh giá.
12. Phương thức thanh toán gốc: Tiền gốc tín phiếu được thanh toán một (01) lần khi đến hạn.
13. Tín phiếu phát hành dưới hình thức chứng chỉ/bút toán ghi sổ/dữ liệu điện tử.
14. Các đơn vị trúng thầu chuyển tiền mua tín phiếu vào tài khoản tiền đồng Việt Nam, tài khoản số:..... của Kho bạc Nhà nước mở tại... theo quy định.

Đề nghị Sở giao dịch Ngân hàng Nhà nước, Sở giao dịch chứng khoán Hà Nội và Trung tâm lưu ký chứng khoán Việt Nam tổ chức đấu thầu, đăng ký, lưu ký và niêm yết khối lượng tín phiếu trúng thầu theo đúng quy định hiện hành./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- - Lưu: VT,....

(TÔNG) GIÁM ĐỐC

(Chữ ký, họ tên, con dấu)

Phụ lục số 04/TTTP

MẪU BÁO CÁO TÀI CHÍNH BÁN NIÊN CỦA THÀNH VIÊN GIAO DỊCH ĐẶC BIỆT

(Tên NHTM/Chi nhánh
NHTM)

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập-Tự do-Hạnh phúc

Số:.....(số công văn)

V/v BCTC bán niên.....

....., ngày.....tháng.....năm

Kính gửi: Ủy ban Chứng khoán Nhà nước
Sở Giao dịch chứng khoán Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH BÁN NIÊN

I. BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN

Chỉ tiêu	Mã chỉ tiêu	Thuyết minh	Số cuối kỳ	Số đầu năm
A.TÀI SẢN				
I.Tiền mặt, vàng bạc, đá quý	110			
II.Tiền gửi tại ngân hàng nhà nước Việt Nam	120			
III. Tiền gửi tại và cho vay các tổ chức tín dụng khác	130			
1.Tiền gửi tại các tổ chức tín dụng khác	131			
2.Cho vay các tổ chức tín dụng khác	132			
3.Dự phòng rủi ro cho vay các tổ chức tín dụng khác	139			
IV.Chứng khoán kinh doanh	140			
1.Chứng khoán kinh doanh	141			
2.Dự phòng giảm giá chứng khoán kinh doanh	149			

V.Các công cụ tài chính phái sinh và các tài sản tài chính khác	150			
VI.Cho vay khách hàng	160			
1.Cho vay khách hàng	161			
2.Dự phòng rủi ro cho vay khách hàng	169			
VII.Chứng khoán đầu tư	170			
1.Chứng khoán đầu tư sẵn sàng để bán	171			
2.Chứng khoán đầu tư giữ đến ngày đáo hạn	172			
3.Dự phòng giảm giá chứng khoán đầu tư	179			
VIII.Góp vốn đầu tư dài hạn	210			
1.Đầu tư vào công ty con	211			
2.Vốn góp liên doanh	212			
3.Đầu tư vào công ty liên kết	213			
4.Đầu tư dài hạn khác	214			
5.Dự phòng giảm giá đầu tư dài hạn	219			
IX.Tài sản cố định	220			
1.Tài sản cố định hữu hình	221			
a.Nguyên giá	222			
b.Hao mòn tài sản cố định	223			
2.Tài sản cố định thuê tài chính	224			
a.Nguyên giá	225			
b.Hao mòn tài sản cố định	226			
3.Tài sản cố định vô hình	227			
a.Nguyên giá	228			
b.Hao mòn tài sản cố định	229			
X. Bất động sản đầu tư	240			

a.Nguyên giá bất động sản đầu tư	241			
b.Hao mòn bất động sản đầu tư	242			
XI.Tài sản có khác	250			
1.Các khoản phải thu	251			
2.Các khoản lãi và chi phí phải thu	252			
3.Tài sản thuế TNDN hoãn lại	253			
4.Tài sản có khác	254			
- Trong đó lợi thế thương mại	255			
5. Các khoản dự phòng rủi ro cho các tài sản Có nội bảng khác	259			
TỔNG TÀI SẢN CÓ	300			
B.NỢ PHẢI TRẢ VÀ VỐN CHỦ SỞ HỮU				
I.Các khoản nợ chính phủ và Ngân hàng Nhà nước Việt Nam	310			
II.Tiền gửi và vay các tổ chức tín dụng khác	320			
1.Tiền gửi của các tổ chức tín dụng khác	321			
2.Vay các tổ chức tín dụng khác	322			
III.Tiền gửi của khách hàng	330			
IV.Các công cụ tài chính phái sinh và các khoản nợ tài chính khác	340			
V.Vốn tài trợ, ủy thác đầu tư, cho vay tổ chức tín dụng chịu rủi ro	350			
VI.Phát hành giấy tờ có giá	360			
VII.Các khoản nợ khác	370			
1.Các khoản lãi, phí phải trả	371			
2.Thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại phải trả	372			
3.Các khoản phải trả và công nợ khác	373			

4. Dự phòng rủi ro khác (công nợ tiềm ẩn và các cam kết ngoại bảng)	379			
TỔNG NỢ PHẢI TRẢ	400			
VIII. Vốn và các quỹ	500			
1. Vốn của tổ chức tín dụng	410			
a. Vốn điều lệ	411			
b. Vốn đầu tư XDCB	412			
c. Thặng dư vốn cổ phần	413			
d. Cổ phiếu quỹ	414			
e. Cổ phiếu ưu đãi	415			
g. Vốn khác	416			
2. Quỹ của Tổ chức tín dụng	420			
3. Chênh lệch tỷ giá hối đoái	430			
4. Chênh lệch đánh giá lại tài sản	440			
5. Lợi nhuận để lại chưa phân phối/Lỗ lũy kế	450			
IX. Lợi ích của cổ đông thiểu số	700			
TỔNG NỢ PHẢI TRẢ VÀ VỐN CHỦ SỞ HỮU	800			
CÁC CHỈ TIÊU NGOÀI BẢNG				
I. Nghĩa vụ nợ tiềm ẩn	910			
1. Bảo lãnh vay vốn	911			
2. Cam kết trong nghiệp vụ L/C	912			
3. Bảo lãnh khác	913			
II. Các cam kết đưa ra	920			
1. Cam kết tài trợ cho khách hàng	921			
2. Cam kết khác	922			

II. BÁO CÁO KẾT QUẢ KINH DOANH

Chỉ tiêu	Mã chỉ tiêu	Thuyết minh	Năm nay	Năm trước
1. Thu nhập lãi và các khoản thu nhập tương tự	01			
2. Chi phí lãi và các chi phí tương tự	02			
I. Thu nhập lãi thuần	03			
3. Thu nhập từ hoạt động dịch vụ	04			
4. Chi phí hoạt động dịch vụ	05			
II. Lãi/lỗ thuần từ hoạt động dịch vụ	06			
III. Lãi/lỗ thuần từ hoạt động kinh doanh ngoại hối	07			
IV. Lãi /lỗ thuần từ mua bán chứng khoán kinh doanh	08			
V. Lãi/lỗ thuần từ mua bán chứng khoán đầu tư	09			
5. Thu nhập từ hoạt động khác	10			
6. Chi phí hoạt động khác	11			
VI. Lãi/lỗ thuần từ hoạt động khác	12			
VII. Thu nhập từ góp vốn, mua cổ phần	13			
VIII. Chi phí hoạt động	14			
IX. Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh trước chi phí dự phòng rủi ro tín dụng	15			
X. Chi phí dự phòng rủi ro tín dụng	16			
XI. Tổng lợi nhuận trước thuế	17			
7. Chi phí thuế TNDN hiện hành	18			
8. Chi phí thuế TNDN hoãn lại	19			
XII. Chi phí thuế TNDN	20			
XIII. Lợi nhuận sau thuế	21			

XIV. Lợi ích của cổ đông thiểu số	22			
XV. Lãi cơ bản trên cổ phiếu	23			

III. BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ PHƯƠNG PHÁP GIÁN TIẾP

Chỉ tiêu	Mã chỉ tiêu	Thuyết minh	Năm nay	Năm trước
Lưu chuyển tiền tệ từ hoạt động kinh doanh				
Lợi nhuận trước thuế	01			
Điều chỉnh các khoản:				
Khấu hao TSCĐ, bất động sản đầu tư	02			
Dự phòng rủi ro tín dụng, giảm giá, đầu tư tăng thêm/(hoàn nhập) trong năm	03			
Lãi và phí phải thu trong kỳ (thực tế chưa thu)(*)	04			
Lãi và phí phải trả trong kỳ (thực tế chưa trả)	05			
(Lãi)/ lỗ do thanh lý tài sản cố định	06			
(Lãi)/ lỗ do bán, thanh lý bất động sản đầu tư	07			
(Lãi)/ lỗ do thanh lý những khoản đầu tư, góp vốn dài hạn vào đơn vị khác, lãi, cổ tức nhận được, lợi nhuận được chia từ HĐ đầu tư, góp vốn dài hạn	08			
Chênh lệch tỷ giá hối đoái chưa thực hiện	09			
Các điều chỉnh khác	10			
Những thay đổi về tài sản và công nợ hoạt động				
Những thay đổi về tài sản hoạt động				
(Tăng)/ Giảm các khoản tiền, vàng gửi	11			

và cho vay các tổ chức tín dụng khác				
(Tăng)/ Giảm các khoản về kinh doanh chứng khoán	12			
(Tăng)/ Giảm các công cụ tài chính phát sinh và các tài sản tài chính khác	13			
(Tăng)/ Giảm các khoản cho vay khách hàng	14			
(Tăng)/ Giảm lãi, phí phải thu	15			
(Giảm)/ Tăng nguồn dự phòng để bù đắp tổn thất các khoản	16			
(Tăng)/ Giảm khác về tài sản hoạt động	17			
Những thay đổi về công nợ hoạt động				
Tăng/ (Giảm) các khoản nợ chính phủ và NHNN	18			
Tăng/ (Giảm) các khoản tiền gửi và vay các TCTD	19			
Tăng/ (Giảm) tiền gửi của khách hàng (bao gồm cả Kho bạc Nhà nước)	20			
Tăng/ (Giảm) các công cụ tài chính phát sinh và các khoản nợ tài chính khác	21			
Tăng/ (Giảm) vốn tài trợ, ủy thác đầu tư, cho vay mà TCTD phải chịu rủi ro	22			
Tăng/ (Giảm) phát hành giấy tờ có giá (ngoại trừ GTCG được tính vào hoạt động tài chính)	23			
Tăng/ (Giảm) lãi, phí phải trả	24			
Tăng/ (Giảm) khác về công nợ hoạt động	25			
Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh trước thuế thu nhập	26			
Thuế TNDN đã nộp (*)	27			
Chi từ các quỹ của TCTD (*)	28			

I. Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh	29			
Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư				
Mua sắm TSCĐ (*)	30			
Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán tài sản cố định	31			
Tiền chi từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ (*)	32			
Mua sắm bất động sản đầu tư (*)	33			
Tiền thu từ bán, thanh lý bất động sản đầu tư	34			
Tiền chi ra do bán, thanh lý bất động sản đầu tư (*)	35			
Tiền chi đầu tư, góp vốn vào các đơn vị khác (Chi đầu tư mua công ty con, góp vốn liên doanh, liên kết, và các khoản đầu tư dài hạn khác)(*)	36			
Tiền thu đầu tư, góp vốn vào các đơn vị khác (Thu bán, thanh lý công ty con, góp vốn liên doanh, liên kết, các khoản đầu tư dài hạn khác)	37			
Tiền thu cổ tức và lợi nhuận được chia từ các khoản đầu tư, góp vốn dài hạn	38			
II. Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư	39			
Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chính				
Tăng vốn cổ phần từ góp vốn và/ hoặc phát hành cổ phiếu	40			
Tiền thu từ phát hành giấy tờ có giá dài hạn đủ điều kiện tính vào vốn tự có và các khoản vốn vay dài hạn khác	41			
Tiền chi thanh toán giấy tờ có giá dài hạn đủ điều kiện tính vào vốn tự có và các khoản vốn vay dài hạn khác (*)	42			

Cổ tức trả cho cổ đông, lợi nhuận đã chia (*)	43			
Tiền chi ra mua cổ phiếu quỹ (*)	44			
Tiền thu được do bán cổ phiếu quỹ	45			
III. Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chính	46			
IV. Lưu chuyển tiền thuần trong kỳ	47			
V. Tiền và các khoản tương đương tiền tại thời điểm đầu kỳ	48			
VI. Điều chỉnh ảnh hưởng của thay đổi tỷ giá	49			
VII. Tiền và các khoản tương đương tiền tại thời điểm cuối kỳ	50			

IV. BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ PHƯƠNG PHÁP TRỰC TIẾP

Chỉ tiêu	Mã chỉ tiêu	Thuyết minh	Năm nay	Năm trước
Lưu chuyển tiền từ hoạt động kinh doanh				
Thu nhập lãi và các khoản thu nhập tương tự nhận được	01			
Chi phí lãi và các chi phí tương tự đã trả	02			
Thu nhập từ hoạt động dịch vụ nhận được	03			
Chênh lệch số tiền thực thu/thực chi từ hoạt động kinh doanh(ngoại tệ, vàng bạc, chứng khoán)	04			
Thu nhập khác	05			
Tiền thu các khoản nợ đã được xử lý xóa, bù đắp bằng nguồn rủi ro	06			
Tiền chi trả cho nhân viên và hoạt động	07			

quản lý, công vụ(*)				
Tiền thuế thu nhập thực nộp trong kỳ(*)	08			
Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh trước những thay đổi về tài sản và vốn lưu động	09			
Những thay đổi về tài sản hoạt động				
(Tăng)/Giảm các khoản tiền, vàng gửi và cho vay các TCTD khác	10			
(Tăng)/Giảm các khoản về kinh doanh chứng khoán	11			
(Tăng)/Giảm các công cụ tài chính phái sinh và các tài sản tài chính khác	12			
(Tăng)/Giảm các khoản cho vay khách hàng	13			
Giảm nguồn dự phòng để bù đắp tổn thất các khoản	14			
(Tăng)/Giảm khác về tài sản hoạt động	15			
Những thay đổi về công nợ hoạt động				
Tăng/(Giảm) các khoản nợ chính phủ và NHNN	16			
Tăng/(Giảm) các khoản tiền gửi, tiền vay các tổ chức tín dụng	17			
Tăng/(Giảm) tiền gửi của khách hàng (bao gồm cả kho bạc nhà nước)	18			
Tăng/(Giảm) phát hành giấy tờ có giá (ngoại trừ giấy tờ có giá phát hành được tính vào hoạt động tài chính)	19			
Tăng/(Giảm) vốn tài trợ, ủy thác đầu tư, cho vay TCTD chịu rủi ro	20			
Tăng/(Giảm) các công cụ tài chính phái sinh và các khoản nợ tài chính khác	21			
Tăng/(Giảm) khác về công nợ hoạt động	22			
Chi từ các quỹ của TCTD(*)	23			

I. Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh	24			
Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư				
Mua sắm tài sản cố định(*)	25			
Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ	26			
Tiền chi từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ(*)	27			
Mua sắm bất động sản đầu tư(*)	28			
Tiền thu từ bán, thanh lý bất động sản đầu tư	29			
Tiền chi ra do bán, thanh lý bất động sản đầu tư(*)	30			
Tiền chi đầu tư, góp vốn vào các đơn vị khác (Chi đầu tư mua công ty con, góp vốn liên doanh, liên kết, và các khoản đầu tư dài hạn khác)(*)	31			
Tiền thu đầu tư, góp vốn vào các đơn vị khác (Thu bán, thanh lý công ty con, góp vốn liên doanh, liên kết, các khoản đầu tư dài hạn khác)	32			
Tiền thu cổ tức và lợi nhuận được chia từ các khoản đầu tư, góp vốn dài hạn	33			
II. Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động đầu tư	34			
Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chính				
Tăng vốn cổ phần từ góp vốn và/hoặc phát hành cổ phiếu	35			
Tiền thu từ phát hành giấy tờ có giá dài hạn có đủ điều kiện tính vào vốn tự có và các khoản vốn vay dài hạn khác	36			
Tiền chi thanh toán giấy tờ có giá dài hạn có đủ điều kiện tính vào vốn tự có và các khoản vốn vay dài hạn khác(*)	37			

Cổ tức trả cho cổ đông, lợi nhuận đã chia(*)	38			
Tiền chi ra mua cổ phiếu ngân quỹ(*)	39			
Tiền thu được do bán cổ phiếu ngân quỹ	40			
III.Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động tài chính	41			
IV.Lưu chuyển tiền thuần trong kỳ	42			
V. Tiền và các khoản tương đương tiền tại thời điểm đầu kỳ	43			
VI. Điều chỉnh ảnh hưởng của thay đổi tỷ giá	44			
VII. Tiền và các khoản tương đương tiền tại thời điểm cuối kỳ	45			

V. CHỈ TIÊU TÀI CHÍNH

Chỉ tiêu	Loại chỉ tiêu	Năm nay	Năm trước
Vốn điều lệ	Quy mô vốn		
Tổng tài sản có			
Tỷ lệ an toàn vốn			
Doanh số huy động tiền gửi	Kết quả hoạt động kinh doanh		
Doanh số cho vay			
Doanh số thu nợ			
Nợ quá hạn			
Nợ khó đòi			
Hệ số sử dụng vốn			
Tỉ lệ nợ bảo lãnh quá hạn / Tổng số dư bảo lãnh			
Tỉ lệ nợ quá hạn / Tổng dư nợ			

Tỉ lệ nợ khó đòi / Tổng dư nợ			
Khả năng thanh toán ngay	Khả năng thanh toán		
Khả năng thanh toán chung			

KẾ TOÁN TRƯỞNG

(Ký tên)

GIÁM ĐỐC

(ký tên và đóng dấu)

Phụ lục số 05/TTTP

MẪU BÁO CÁO TÀI CHÍNH NĂM CỦA THÀNH VIÊN GIAO DỊCH ĐẶC BIỆT

(Tên NHTM/Chi nhánh
NHTM)

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập-Tự do-Hạnh phúc

Số:.....(số công văn)
V/v BCTC tóm tắt năm.....

....., ngày.....tháng.....năm

Kính gửi: Ủy ban Chứng khoán Nhà nước
Sở Giao dịch chứng khoán Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH NĂM

I. BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN

Chỉ tiêu	Mã chỉ tiêu	Thuyết minh	Số cuối kỳ	Số đầu năm
A.TÀI SẢN				
I.Tiền mặt, vàng bạc, đá quý	110			
II.Tiền gửi tại ngân hàng nhà nước Việt Nam	120			
III. Tiền gửi tại và cho vay các tổ chức tín dụng khác	130			
1.Tiền gửi tại các tổ chức tín dụng khác	131			
2.Cho vay các tổ chức tín dụng khác	132			
3.Dự phòng rủi ro cho vay các tổ chức tín dụng khác	139			
IV.Chứng khoán kinh doanh	140			
1.Chứng khoán kinh doanh	141			
2.Dự phòng giảm giá chứng khoán kinh doanh	149			
V.Các công cụ tài chính phái sinh và các tài sản tài chính khác	150			

VI.Cho vay khách hàng	160			
1.Cho vay khách hàng	161			
2.Dự phòng rủi ro cho vay khách hàng	169			
VII.Chứng khoán đầu tư	170			
1.Chứng khoán đầu tư sẵn sàng để bán	171			
2.Chứng khoán đầu tư giữ đến ngày đáo hạn	172			
3.Dự phòng giảm giá chứng khoán đầu tư	179			
VIII.Góp vốn đầu tư dài hạn	210			
1.Đầu tư vào công ty con	211			
2.Vốn góp liên doanh	212			
3.Đầu tư vào công ty liên kết	213			
4.Đầu tư dài hạn khác	214			
5.Dự phòng giảm giá đầu tư dài hạn	219			
IX.Tài sản cố định	220			
1.Tài sản cố định hữu hình	221			
a.Nguyên giá	222			
b.Hao mòn tài sản cố định	223			
2.Tài sản cố định thuê tài chính	224			
a.Nguyên giá	225			
b.Hao mòn tài sản cố định	226			
3.Tài sản cố định vô hình	227			
a.Nguyên giá	228			
b.Hao mòn tài sản cố định	229			
X. Bất động sản đầu tư	240			
a.Nguyên giá bất động sản đầu tư	241			
b.Hao mòn bất động sản đầu tư	242			

XI.Tài sản có khác	250			
1.Các khoản phải thu	251			
2.Các khoản lãi và chi phí phải thu	252			
3.Tài sản thuế TNDN hoãn lại	253			
4.Tài sản có khác	254			
- Trong đó lợi thế thương mại	255			
5. Các khoản dự phòng rủi ro cho các tài sản Có nội bảng khác	259			
TỔNG TÀI SẢN CÓ	300			
B.NỢ PHẢI TRẢ VÀ VỐN CHỦ SỞ HỮU				
I.Các khoản nợ chính phủ và Ngân hàng Nhà nước Việt Nam	310			
II.Tiền gửi và vay các tổ chức tín dụng khác	320			
1.Tiền gửi của các tổ chức tín dụng khác	321			
2.Vay các tổ chức tín dụng khác	322			
III.Tiền gửi của khách hàng	330			
IV.Các công cụ tài chính phái sinh và các khoản nợ tài chính khác	340			
V.Vốn tài trợ, ủy thác đầu tư, cho vay tổ chức tín dụng chịu rủi ro	350			
VI.Phát hành giấy tờ có giá	360			
VII.Các khoản nợ khác	370			
1.Các khoản lãi, phí phải trả	371			
2.Thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại phải trả	372			
3.Các khoản phải trả và công nợ khác	373			
4.Dự phòng rủi ro khác (công nợ tiềm ẩn và các cam kết ngoại bảng)	379			

TỔNG NỢ PHẢI TRẢ	400			
VIII.Vốn và các quỹ	500			
1.Vốn của tổ chức tín dụng	410			
a.Vốn điều lệ	411			
b.Vốn đầu tư XD CB	412			
c.Thặng dư vốn cổ phần	413			
d.Cổ phiếu quỹ	414			
e.Cổ phiếu ưu đãi	415			
g.Vốn khác	416			
2.Quỹ của Tổ chức tín dụng	420			
3.Chênh lệch tỷ giá hối đoái	430			
4.Chênh lệch đánh giá lại tài sản	440			
5.Lợi nhuận để lại chưa phân phối/Lỗ lũy kế	450			
IX.Lợi ích của cổ đông thiểu số	700			
TỔNG NỢ PHẢI TRẢ VÀ VỐN CHỦ SỞ HỮU	800			
CÁC CHỈ TIÊU NGOÀI BẢNG				
I.Nghĩa vụ nợ tiềm ẩn	910			
1.Bảo lãnh vay vốn	911			
2.Cam kết trong nghiệp vụ L/C	912			
3.Bảo lãnh khác	913			
II.Các cam kết đưa ra	920			
1.Cam kết tài trợ cho khách hàng	921			
2.Cam kết khác	922			

II. KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH

Chỉ tiêu	Mã chỉ tiêu	Thuyết minh	Năm nay	Năm trước
1. Thu nhập lãi và các khoản thu nhập tương tự	01			
2. Chi phí lãi và các chi phí tương tự	02			
I. Thu nhập lãi thuần	03			
3. Thu nhập từ hoạt động dịch vụ	04			
4. Chi phí hoạt động dịch vụ	05			
II. Lãi/lỗ thuần từ hoạt động dịch vụ	06			
III. Lãi/lỗ thuần từ hoạt động kinh doanh ngoại hối	07			
IV. Lãi /lỗ thuần từ mua bán chứng khoán kinh doanh	08			
V. Lãi/lỗ thuần từ mua bán chứng khoán đầu tư	09			
5. Thu nhập từ hoạt động khác	10			
6. Chi phí hoạt động khác	11			
VI. Lãi/lỗ thuần từ hoạt động khác	12			
VII. Thu nhập từ góp vốn, mua cổ phần	13			
VIII. Chi phí hoạt động	14			
IX. Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh trước chi phí dự phòng rủi ro tín dụng	15			
X. Chi phí dự phòng rủi ro tín dụng	16			
XI. Tổng lợi nhuận trước thuế	17			
7. Chi phí thuế TNDN hiện hành	18			
8. Chi phí thuế TNDN hoãn lại	19			
XII. Chi phí thuế TNDN	20			
XIII. Lợi nhuận sau thuế	21			

XIV. Lợi ích của cổ đông thiểu số	22			
XV. Lãi cơ bản trên cổ phiếu	23			

III. BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ THEO PHƯƠNG PHÁP GIÁN TIẾP

Chỉ tiêu	Mã chỉ tiêu	Thuyết minh	Năm nay	Năm trước
Lưu chuyển tiền tệ từ hoạt động kinh doanh				
Lợi nhuận trước thuế	01			
Điều chỉnh các khoản:				
Khấu hao TSCĐ, bất động sản đầu tư	02			
Dự phòng rủi ro tín dụng, giảm giá, đầu tư tăng thêm/(hoàn nhập) trong năm	03			
Lãi và phí phải thu trong kỳ (thực tế chưa thu)(*)	04			
Lãi và phí phải trả trong kỳ (thực tế chưa trả)	05			
(Lãi)/ lỗ do thanh lý tài sản cố định	06			
(Lãi)/ lỗ do bán, thanh lý bất động sản đầu tư	07			
(Lãi)/ lỗ do thanh lý những khoản đầu tư, góp vốn dài hạn vào đơn vị khác, lãi, cổ tức nhận được, lợi nhuận được chia từ HĐ đầu tư, góp vốn dài hạn	08			
Chênh lệch tỷ giá hối đoái chưa thực hiện	09			
Các điều chỉnh khác	10			
Những thay đổi về tài sản và công nợ hoạt động				
Những thay đổi về tài sản hoạt động				

(Tăng)/ Giảm các khoản tiền, vàng gửi và cho vay các tổ chức tín dụng khác	11			
(Tăng)/ Giảm các khoản về kinh doanh chứng khoán	12			
(Tăng)/ Giảm các công cụ tài chính phát sinh và các tài sản tài chính khác	13			
(Tăng)/ Giảm các khoản cho vay khách hàng	14			
(Tăng)/ Giảm lãi, phí phải thu	15			
(Giảm)/ Tăng nguồn dự phòng để bù đắp tổn thất các khoản	16			
(Tăng)/ Giảm khác về tài sản hoạt động	17			
Những thay đổi về công nợ hoạt động				
Tăng/ (Giảm) các khoản nợ chính phủ và NHNN	18			
Tăng/ (Giảm) các khoản tiền gửi và vay các TCTD	19			
Tăng/ (Giảm) tiền gửi của khách hàng (bao gồm cả Kho bạc Nhà nước)	20			
Tăng/ (Giảm) các công cụ tài chính phát sinh và các khoản nợ tài chính khác	21			
Tăng/ (Giảm) vốn tài trợ, ủy thác đầu tư, cho vay mà TCTD phải chịu rủi ro	22			
Tăng/ (Giảm) phát hành giấy tờ có giá (ngoại trừ GTCG được tính vào hoạt động tài chính)	23			
Tăng/ (Giảm) lãi, phí phải trả	24			
Tăng/ (Giảm) khác về công nợ hoạt động	25			
Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh trước thuế thu nhập	26			
Thuế TNDN đã nộp (*)	27			

Chi từ các quỹ của TCTD (*)	28			
I. Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh	29			
Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư				
Mua sắm TSCĐ (*)	30			
Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán tài sản cố định	31			
Tiền chi từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ (*)	32			
Mua sắm bất động sản đầu tư (*)	33			
Tiền thu từ bán, thanh lý bất động sản đầu tư	34			
Tiền chi ra do bán, thanh lý bất động sản đầu tư (*)	35			
Tiền chi đầu tư, góp vốn vào các đơn vị khác (Chi đầu tư mua công ty con, góp vốn liên doanh, liên kết, và các khoản đầu tư dài hạn khác)(*)	36			
Tiền thu đầu tư, góp vốn vào các đơn vị khác (Thu bán, thanh lý công ty con, góp vốn liên doanh, liên kết, các khoản đầu tư dài hạn khác)	37			
Tiền thu cổ tức và lợi nhuận được chia từ các khoản đầu tư, góp vốn dài hạn	38			
II. Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư	39			
Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chính				
Tăng vốn cổ phần từ góp vốn và/ hoặc phát hành cổ phiếu	40			
Tiền thu từ phát hành giấy tờ có giá dài hạn đủ điều kiện tính vào vốn tự có và các khoản vốn vay dài hạn khác	41			
Tiền chi thanh toán giấy tờ có giá dài hạn đủ điều kiện tính vào vốn tự có và	42			

các khoản vốn vay dài hạn khác (*)				
Cổ tức trả cho cổ đông, lợi nhuận đã chia (*)	43			
Tiền chi ra mua cổ phiếu quỹ (*)	44			
Tiền thu được do bán cổ phiếu quỹ	45			
III. Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chính	46			
IV. Lưu chuyển tiền thuần trong kỳ	47			
V. Tiền và các khoản tương đương tiền tại thời điểm đầu kỳ	48			
VI. Điều chỉnh ảnh hưởng của thay đổi tỷ giá	49			
VII. Tiền và các khoản tương đương tiền tại thời điểm cuối kỳ	50			

IV. BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ PHƯƠNG PHÁP TRỰC TIẾP

Chỉ tiêu	Mã chỉ tiêu	Thuyết minh	Năm nay	Năm trước
Lưu chuyển tiền từ hoạt động kinh doanh				
Thu nhập lãi và các khoản thu nhập tương tự nhận được	01			
Chi phí lãi và các chi phí tương tự đã trả	02			
Thu nhập từ hoạt động dịch vụ nhận được	03			
Chênh lệch số tiền thực thu/ thực chi từ hoạt động kinh doanh (ngoại tệ, vàng bạc, chứng khoán)	04			
Thu nhập khác	05			

Tiền thu các khoản nợ đã được xử lý xóa, bù đắp bằng nguồn rủi ro	06			
Tiền chi trả cho nhân viên và hoạt động quản lý, công vụ(*)	07			
Tiền thuế thu nhập thực nộp trong kỳ(*)	08			
Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh trước những thay đổi về tài sản và vốn lưu động	09			
Những thay đổi về tài sản hoạt động				
(Tăng)/Giảm các khoản tiền, vàng gửi và cho vay các TCTD khác	10			
(Tăng)/Giảm các khoản về kinh doanh chứng khoán	11			
(Tăng)/Giảm các công cụ tài chính phái sinh và các tài sản tài chính khác	12			
(Tăng)/Giảm các khoản cho vay khách hàng	13			
Giảm nguồn dự phòng để bù đắp tổn thất các khoản	14			
(Tăng)/Giảm khác về tài sản hoạt động	15			
Những thay đổi về công nợ hoạt động				
Tăng/(Giảm) các khoản nợ chính phủ và NHNN	16			
Tăng/(Giảm) các khoản tiền gửi, tiền vay các tổ chức tín dụng	17			
Tăng/(Giảm) tiền gửi của khách hàng(bao gồm cả kho bạc nhà nước)	18			
Tăng/(Giảm) phát hành giấy tờ có giá(ngoại trừ giấy tờ có giá phát hành được tính vào hoạt động tài chính)	19			
Tăng/(Giảm) vốn tài trợ, ủy thác đầu tư, cho vay TCTD chịu rủi ro	20			
Tăng/(Giảm) các công cụ tài chính phái	21			

sinh và các khoản nợ tài chính khác				
Tăng/(Giảm) khác về công nợ hoạt động	22			
Chi từ các quỹ của TCTD(*)	23			
I. Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh	24			
Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư				
Mua sắm tài sản cố định(*)	25			
Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ	26			
Tiền chi từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ(*)	27			
Mua sắm bất động sản đầu tư(*)	28			
Tiền thu từ bán, thanh lý bất động sản đầu tư	29			
Tiền chi ra do bán, thanh lý bất động sản đầu tư(*)	30			
Tiền chi đầu tư, góp vốn vào các đơn vị khác(Chi đầu tư mua công ty con, góp vốn liên doanh, liên kết, và các khoản đầu tư dài hạn khác)(*)	31			
Tiền thu đầu tư, góp vốn vào các đơn vị khác(Thu bán, thanh lý công ty con, góp vốn liên doanh, liên kết, các khoản đầu tư dài hạn khác)	32			
Tiền thu cổ tức và lợi nhuận được chia từ các khoản đầu tư, góp vốn dài hạn	33			
II. Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động đầu tư	34			
Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chính				
Tăng vốn cổ phần từ góp vốn và/hoặc phát hành cổ phiếu	35			
Tiền thu từ phát hành giấy tờ có giá dài hạn có đủ điều kiện tính vào vốn tự có	36			

và các khoản vốn vay dài hạn khác				
Tiền chi thanh toán giấy tờ có giá dài hạn có đủ điều kiện tính vào vốn tự có và các khoản vốn vay dài hạn khác(*)	37			
Cổ tức trả cho cổ đông, lợi nhuận đã chia(*)	38			
Tiền chi ra mua cổ phiếu ngân quỹ(*)	39			
Tiền thu được do bán cổ phiếu ngân quỹ	40			
III.Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động tài chính	41			
IV.Lưu chuyển tiền thuần trong kỳ	42			
V. Tiền và các khoản tương đương tiền tại thời điểm đầu kỳ	43			
VI. Điều chỉnh ảnh hưởng của thay đổi tỷ giá	44			
VII. Tiền và các khoản tương đương tiền tại thời điểm cuối kỳ	45			

V. CÁC CHỈ TIÊU TÀI CHÍNH CƠ BẢN

Chỉ tiêu	Loại chỉ tiêu	Năm nay	Năm trước	Ghi chú
Vốn điều lệ	Quy mô vốn			
Tổng tài sản có				
Tỷ lệ an toàn vốn				
Doanh số huy động tiền gửi	Kết quả hoạt động kinh doanh			
Doanh số cho vay				
Doanh số thu nợ				
Nợ quá hạn				
Nợ khó đòi				

Hệ số sử dụng vốn			
Tỉ lệ nợ bảo lãnh quá hạn / Tổng số dư bảo lãnh			
Tỉ lệ nợ quá hạn / Tổng dư nợ			
Tỉ lệ nợ khó đòi / Tổng dư nợ			
Khả năng thanh toán ngay	Khả năng thanh toán		
Khả năng thanh toán chung			

KẾ TOÁN TRƯỞNG

(Ký tên)

GIÁM ĐỐC

(ký tên và đóng dấu)

Ghi chú: Đối với báo cáo lưu chuyển tiền tệ: chọn một trong 2 phương pháp báo cáo